

PER
B-226

S

LE BULLETIN DE LA FERME

ORGANE DES
CULTIVATEURS
DE PROGRÈS



FONDÉ
EN
1913

PARAIT TOUS LES JEUDIS

ORGANE OFFICIEL DE LA COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC

ADMINISTRATION: 111 COTE DE LA MONTAGNE,
(Edifice Morin)
QUÉBEC

ABONNEMENT: CANADA EXCEPTÉ CITÉ DE QUÉBEC
CITÉ DE QUÉBEC ET PAYS ÉTRANGERS
POUR LES SOCIÉTAIRES DE LA COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC

\$1.00
\$1.50
.75

VOLUME XIII, No 33

QUÉBEC

LE 20 AOUT 1925

HONNEUR A CE FABRICANT

Un fabricant de beurre, du comté de Nicolet, a fabriqué et expédié à la Coopérative Fédérée, depuis le 15 mai jusqu'à date,

537 Boîtes de beurre, classé 92.5 points et plus.

En plus des \$32.37 que la "COURSE A LA PERFECTION" lui a rapportés jusqu'à présent, ce monsieur nous permettra de lui présenter nos plus sincères félicitations pour le soin et le dévouement qu'il apporte à la fabrication de ses produits. Par le fait même, ses patrons en retirent de plus grands bénéfices.

Que tous les autres fabricants de la Province veuillent donc s'efforcer pour obtenir un aussi beau résultat; Il est encore temps de se mettre à l'œuvre. La "COURSE A LA PERFECTION" ne prendra fin que le 15 octobre prochain.

FABRICANTS! Améliorez davantage la qualité du beurre et du fromage que vous fabriquez, et vous rendrez l'industrie laitière plus payante.

A l'œuvre, et consignez vos produits à la

COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC

- ENVOYEZ-NOUS VOS OEUFs -

Un cultivateur du comté de Richelieu nous écrit que nos prix des œufs frais lui donnent pleine satisfaction et même lui procurent des bénéfices appréciables. Il manifeste l'intention de renouveler toutes les semaines l'envoi d'une caisse de trente douzaines.

Voilà un bel exemple à suivre. Tous nos sociétaires peuvent facilement en faire autant et leur COOPÉRATIVE serait trop heureuse de leur payer les plus hauts prix du marché et de les aider à s'assurer de beaux profits.

COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC, 114, RUE ST-PAUL-EST, MONTRÉAL

(BOITE POSTALE, 320)

20

20

20

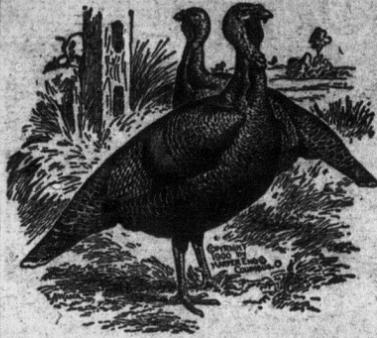
Abonnement 340 pour St-Denis

PANIER AUX LETTRES

Eau corrompue.—Rép. à F.-X.-B.—
1o Nettoyer le puits à fond. 2o Voir à ce que l'eau puisse s'y renouveler. Si la nature du terrain est telle que l'eau ne puisse sortir du puits après y être entrée, elle se corrompra fatalement. 3o Voir à ce qu'il n'y ait pas dans les environs des sources de contamination: égouts, tas de fumier; fosses d'aisance, etc. 4o Foncer et boiser le puits de manière à ce que l'eau, avant d'y arriver, traverse une couche de charbon de bois pilé, qui agira comme filtre. Pour cela on dépose au fond du puits une couche de ce charbon, que l'on recouvre d'une bonne couche de sable, qui retient en place la poudre de charbon, laquelle doit être renouvelée de temps en temps. Dans les cas très sérieux, on fait autour des parois du puits une cloison à quelques pouces du "boisage" et on remplit également cet espace de charbon pilé. Le charbon de bois absorbe les impuretés que l'eau contient. On peut aussi introduire dans l'eau un composé de chlore et de soude, de chaux ou de fer—(Hypochlorite de chaux, soude ou fer—mais cette opération est très délicate, à cause du dosage. Il faudra, en ce cas, consulter un ingénieur, un chimiste ou votre agronome, qui, sur les lieux, pourra probablement indiquer la dose à employer pour chloriner votre eau sans danger d'empoisonnement par le chlore lui-même.
A tout événement, vous faites bien de recourir à d'énergiques mesures préventives. L'eau contaminée engendre facilement la

typhoïde et autres maladies. Demandez aussi à Ottawa, Département de L'Agriculture, Section des Publications, un Bulletin concernant l'eau de puits et sa purification.

Bâillement ou ver fourchu du dindon.—
Rép. à J.-C. Lotbinière. En réponse à vos questions, nous ne saurions mieux faire que de résumer une circulaire d'agronome sur le sujet. Voici:



Cette maladie parasitaire, qui s'attaque à l'appareil respiratoire de la volaille, cause des pertes considérables, surtout dans les troupeaux de dindons. Il faut donc faire tout en notre pouvoir pour combattre le fléau.
Les sujets qui en sont atteints bâillent souvent, éternuent, semblent accablés, faibles, sortent la langue et semblent faire des efforts pour avaler quelque chose.
Traitement préventif—(a) Autant que possible donner du terrain frais aux volailles et dindons, c'est-à-dire, les faire pacager sur un terrain où il n'y a pas eu de volailles depuis plusieurs années.

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Incorporée par Acte du Parlement en juillet 1900

Capital autorisé..... \$ 5,000,000.00
Capital payé et Réserve..... \$ 4,500,000.00
Actif total (au 30 nov. 1924)..... \$40,646,000.00

La seule banque au Canada dont les argents confiés à son département d'Épargne sont contrôlés par un Comité de Censeurs, ces messieurs examinant mensuellement les placements faits en rapport avec tels dépôts.
Conformément aux règlements approuvés par ses actionnaires lors de sa fondation, cette banque ne prête pas d'argent à ses directeurs.

Président du Conseil d'Administration
L'HONORABLE SIR HORMISDAS LAPORTE

Vice-Président et Directeur-Général
M. TANCREDE BIENVENU

Président du Bureau des Commissaires-Censeurs
L'HONORABLE N. PERODEAU

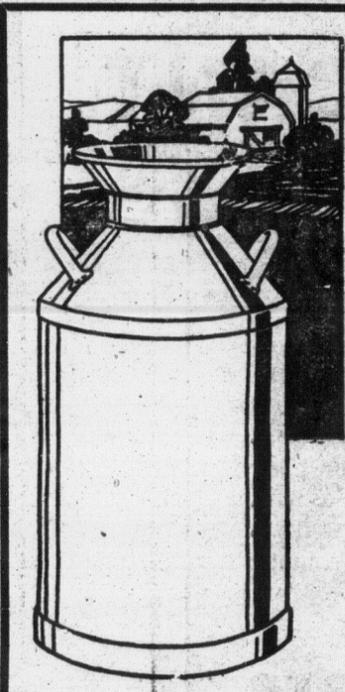
Lieutenant-Gouverneur de la Province de Québec

350 Succursales et Sous-Agences dans les Provinces de Québec, d'Ontario du Nouveau-Brunswick et de l'Île-du-Prince-Édouard.

(b) Désinfecter le terrain qui doit servir d'enclos aux volailles au moyen d'épandages de chaux vive en poudre, ou encore en cultivant le terrain au moins à tous les deux ans.
(c) Désinfecter l'eau que l'on servira à boire aux sujets, au moyen de "Salicylate de Soude," que vous trouverez à la pharmacie. Direction: 2 grammes par pinte d'eau.

servie aux dindons, ajouter une moyenne gousse d'ail par tête.
(b) Mélanger en partie égale de la poudre de gentiane jaune et de l'assa-fetida, et servir un gramme de mélange par jour et par tête.
(c) Placer les sujets malades dans une boîte étanche et saupoudrer de la chaux vive en poudre de manière à les faire tousser; ils rejetteront le ver qui sera détruit par la chaux.
J.-L. Langevin, Agronome de Charlevoix.

Traitement curatif.—(a) Dans la pâtée



Notre garantie ?

Ce sont les milliers de cultivateurs entièrement satisfaits qui nous expédient régulièrement leur crème depuis que nous sommes en affaire depuis des années.

UN ESSAI VOUS CONVAINCRA

Expédiez dès demain votre crème à la laiterie par excellence et toujours la meilleure depuis vieille date.

Laiterie de Québec
75, Ave du SACRE-CŒUR,
QUEBEC.

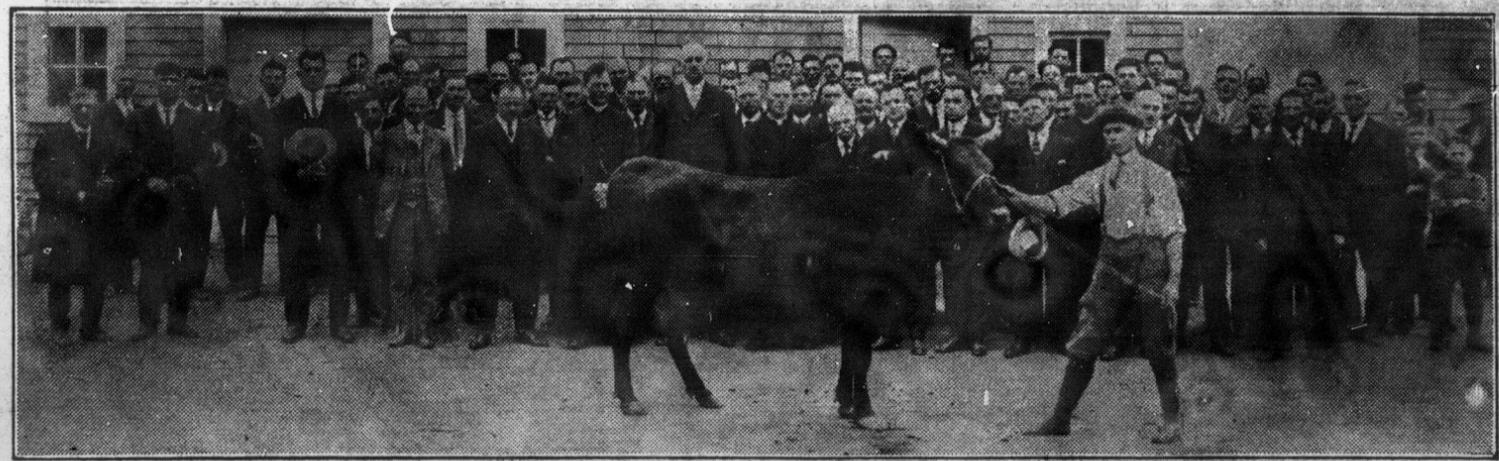
JUTRAS

L'épandeur que tout cultivateur devrait posséder.

Parce que bien fait, fort et léger. N'harasse pas les chevaux. Charge bien balancée, travaille aussi bien sur le terrain planche que dans les montées.

Fabriqués par les pionniers de l'industrie des épandeurs d'engrais, dans la province de Québec.

MANUFACTURÉS PAR
LA COMPAGNIE JUTRAS LIMITÉE
VICTORIAVILLE, QUÉ.



Au pique-nique des Éleveurs de bétail Canadien, tenu le 25 juin à l'École d'apiculture de Ste-Anne-de-la-Pocatière.—La race bovine canadienne compte un grand nombre d'admirateurs dans le Bas de la Province.

ADMINISTRATEUR
Abonnement
Canada—1
de Québec
Cité de Québec
Étranger
Pour les
la Coop
rés de Québec
Tarif des
Annonces
sous par
par mot
de 25 mot
Pour ab
ces écri
Fermes L
la Mont
Québec
Tel. 2-429

Volum
Page de la C

Les c

Notre
visite, au c
Saint-Edou
rapport qu'i

A Lotb
Fédérée fo
Auger, secr
de démonst

Le 7 ju
à la salle p
paroisse, qu
tielière de
agronome c
propagandi
que le prop
traité parti
laitiers.

Cette p
Québec, fai
qui concern
achats, cet
succursale
et les engr

St-Edo
près d'une
depuis déjà
de M. Ome
Le 8 j
se sont réu
pérative.

Flusieu
cursale de
l'expédition
a entièreme
tout autan

L'asser
roisse qui
soulevé be
que celles
quement d
présentant
sieurs rense
marché de
rative Féd
vente et l'e

Nous é
de bien, ca
ont jusqu'i
brication d

Ce dis
sous la dir
comté de

VINCIALE

1900

\$ 5,000,000.00
\$ 4,500,000.00
\$40,646,000.00

onnés à son département
rs, ces messieurs exami-
avec tels dépôts.
s actionnaires lors de s
s directeurs.

tion
S LAPORTE

ral
U

Con-cours
EAU

e Québec

ces de Québec, d'Ontario
e-Edouard.

linçons, ajouter une moyenne
par tête.

nger en partie égale de la pou-
sane jaune et de l'assa-fotida,
gramme de mélange par jour

r les sujets malades dans une
ne et saupoudrer de la chaux
dre de manière à les faire tous-
teront le ver qui sera détruit

in, Agronome de Charlevoix.



AR
RAS LIMITÉE



ace bovine canadienne

ADMINISTRATION ET PUBLICITE
Abonnement payable d'avance.

Canada—Etranger, cité
de Québec..... 1.00
Cité de Québec et pays
étrangers..... 1.50
Pour les Sociétaires de
la Coopérative Fédé-
rée de Québec..... 75c.

Tarif des annonces 10c. la ligne
Annonces classées 25 mots, 50
sous par insertion, plus un sous
par mot additionnel au-dessus
de 25 mots, minimum, 50 sous

Pour abonnement et annon-
ces écrire au "Bulletin de la
Ferme" Limitée, 111 Côte de
la Montagne, (Bâtiment Morin),
Québec. Case postale 129—
Tél. 2-4297.

LE BULLETIN DE LA FERME

REVUE TECHNIQUE HEBDOMADAIRE

Consacrée au Service des Cultivateurs de Progrès

ADMINISTRATION & RÉDACTION

111 CÔTE DE LA MONTAGNE 111
QUÉBECORGANE OFFICIEL DE LA COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC
QUÉBEC, LE 20 AOUT 1925

REDACTEURS ET
COLLABORATEURS

Cette revue est consacrée aux
intéressés de la ferme et du foyer
rural.

Elle est rédigée par un com-
ité de techniciens et de prati-
ciens agricoles, assistés de col-
laborateurs occasionnels et de
correspondants de diverses ins-
titutions agricoles. Toute col-
laboration est soumise au con-
trôle du directeur.

La correspondance concer-
nant la rédaction doit s'adres-
ser au Directeur du "Bulletin
de la Ferme", Case postale 129
Haute-Ville, Québec.

Volume XIII

Numéro 33

Page de la Coopérative Fédérée de Québec.

Les activités de nos Coopératives locales

Dans le comté de Lotbinière

Notre propagandiste-en-chef, M. Raoul Dumaine, a fait la visite, au cours du mois de juillet, des paroisses de Lotbinière, de Saint-Edouard, de Sainte-Emélie et de Sainte-Croix. Voici le rapport qu'il en a dressé:

A Lotbinière.—Une coopérative locale affiliée à la Coopérative Fédérée fonctionne avec succès, sous la direction de M. Ernest Auger, secrétaire de la coopérative locale et régisseur de la ferme de démonstration du gouvernement provincial.

Le 7 juillet, une importante réunion des coopérateurs s'est tenue à la salle publique à laquelle assistait M. l'abbé Voyer, curé de la paroisse, qui a su intéresser ses auditeurs par sa manière toute particulière de leur exposer les problèmes agricoles. M. Emile Roy, agronome du comté, a donné aussi une importante conférence. Le propagandiste du district a causé d'organisation de transport, tandis que le propagandiste du bureau-chef de la Coopérative Fédérée a traité particulièrement de vente et classification des produits laitiers.

Cette partie de la Province, qui est à proximité de la ville de Québec, fait surtout affaires avec notre succursale de Québec en ce qui concerne la vente des produits de la ferme. Pour la question des achats, cette société fait un chiffre d'affaires considérable avec notre succursale de Ste-Rosalie, en particulier pour les grains de semences et les engrais chimiques.

St-Edouard—La coopérative locale de cette paroisse, qui compte près d'une centaine de membres, affiliée à la Coopérative Fédérée depuis déjà plusieurs mois, continue à progresser sous la direction de M. Omer Faucher.

Le 8 juillet, nombreux étaient les membres de cette société qui se sont réunis dans la salle publique pour traiter de leur propre coopérative.

Plusieurs expéditions de lards abattus sont faites à notre succursale de Québec par cette coopérative locale. L'automne dernier, l'expédition des dindons abattus à la Coopérative Fédérée, à Montréal, a entièrement donné satisfaction aux coopérateurs de cette paroisse, tout autant que pour les volailles abattues.

L'assemblée a été tenue sous la présidence du maire de la paroisse qui est président de la coopérative locale; ce dernier a soulevé beaucoup d'intérêt sur les questions du marché aussi bien que celles de la production. M. Emile Roy, agronome, a donné pratiquement deux conférences, tandis que M. Elphège Tousignant, représentant de la Coopérative Fédérée pour ce district, a fourni plusieurs renseignements au sujet de l'expédition, en coopération, sur le marché de Québec. Le propagandiste du bureau-chef de la Coopérative Fédérée de Québec donna certains renseignements sur la vente et l'expédition de divers produits de la ferme.

Nous espérons que ces deux coopératives locales feront beaucoup de bien, car déjà nombreux sont les fabricants de produits laitiers qui ont jusqu'ici obtenu des prix importants dans les concours de fabrication de la Coopérative Fédérée.

Ce district, comme nous l'avons précédemment mentionné, est sous la direction de M. Elphège Tousignant, propagandiste pour le comté de Lotbinière.

Le basse-cour de Princeville

Une institution prospère de la Coopérative Fédérée de Québec

La Coopérative Fédérée possède, dans le comté d'Arthabaska, une succursale qui lui fait honneur, autant par l'importance de ses produits que par le bon renom qu'elle a acquis dans le monde avicole de la Province et du pays tout entier. La basse-cour de Princeville a maintenant fait sa marque, et l'élevage des sujets les mieux connus et les mieux appréciés constitue son meilleur titre d'appréciation.

Situé à quelques pas de la gare du chemin de fer National, cet important établissement avicole possède une vingtaine d'acres de terrain, une bâtisse principale comprenant une salle d'incubation d'une capacité actuelle de 10,000 œufs, une éleveuse d'une capacité de 6,000 poussins (y compris les 20 colonies-éleveuses mobiles) et 4 poulaillers modèles logeant confortablement 850 pondeuses.

Les sujets qui ont servi à la formation des magnifiques troupeaux de cette basse-cour ont été acquis des meilleures fermes de démonstration du Canada; il suffit, pour s'en convaincre, de lire avec attention les certificats de généalogie des sujets que l'on emploie tous les ans pour améliorer les lignées de pondeuses dont les œufs d'incubation et poussins d'un jour sont répandus par toute la Province.

Autrefois, à la basse-cour de Princeville, on accordait une attention spéciale à l'élevage des sujets d'expositions, lesquels étaient souvent primés en compétition avec ceux appartenant aux meilleurs éleveurs de la Province; ceci n'étant pas de nature à encourager les exposants, nous avons jugé à propos de discontinuer cette spécialité pour s'en tenir exclusivement à la sélection des troupeaux en vue de la production des œufs. Aussi, depuis quelques années, toutes nos pondeuses sont contrôlées aux nids-trappes dont une partie sous la surveillance officielle du Ministère Fédéral d'Agriculture.

Durant le mois de février et mars, les incubateurs géants de cet établissement sont employés à l'incubation des œufs de cette basse-cour et les poussins éclos à cette époque de l'année sont destinés à former plus tard nos troupeaux de pondeuses.

Au cours d'avril et mai, nous faisons couvrir en quantité considérable, pour les cultivateurs de cette région, des œufs provenant de leurs troupeaux.

C'est aussi à cette même période que nous expédions dans les différents coins de la Province des milliers de poussins d'un jour.

Nombreux, cette année, sont les visiteurs qui admirent les 850 poulettes Rhode Island Rouges, Plymouth Rock Barrées et Leghorn Blanches à crête simple, dont le développement précoce a permis déjà à quelques-unes de donner leurs premiers œufs. Toutes ces poulettes sont des sujets de choix sous tout rapport.

Les résultats de l'élevage de cette année permettent au régisseur de cette basse-cour d'offrir en vente quelques centaines de poulettes Plymouth Rock Barrées et Rhode Island Rouges C. S., de même qu'un aussi bon nombre de cochets nés en mars et avril, pesant de 5 à 6 livres, provenant de nos meilleures pondeuses sélectionnées, sujets dont la vigueur et le plumage en font des oiseaux d'apparence superbe.

Ces sujets peuvent être réservés dès maintenant et à des prix relativement avantageux, en s'adressant au Régisseur de la Basse-Cour de Princeville.

M. Noé Hénault dirige notre Station avicole de Princeville avec succès; il a mérité la confiance que les directeurs de la Coopérative Fédérée avaient mise en lui.

20

20

20

Les mufles de la route.

Automobilistes bien élevés, lisez aux mufles de la route ce que Pierre Fouille-Partout dira d'eux la semaine prochaine!

1925

AOUT

SOLEIL LUNE

	Lev.	Cou.	Lev.	Cou.
S 22 S. Symphonien, martyr.	5.02	6.51	7.44	8.29
D 23 XII Penteôte.	5.03	6.49	8.48	8.54
L 24 S. Barthélemi, apôtre.	5.04	6.47	9.53	9.21
M 25 S. Louis, roi de France, confesseur.	5.05	6.46	11.00	9.50
M 26 S. Zéphirin, pape et martyr.	5.07	6.44	8.08	10.24
J 27 S. Joseph Calazans, confesseur.	5.08	6.42	1.18	11.07
V 28 S. Augustin, évêque, conf. et docteur.	5.09	6.41	2.26	11.51

La grande exposition de Trios-Rivières s'ouvre le 24.

Visitez-la, vous en reviendrez content.

Grains de sagesse, Miettes de bon sens

Un seul grain de sagesse cette semaine, mais un bon. Et l'on sera bien forcé de le lire, puisqu'il crève les yeux :

Lisez..... et abrégez la liste des victimes.

Ne signez jamais aucun papier avant d'en connaître absolument la valeur, les conséquences et les responsabilités qu'il peut entraîner, et sans savoir à qui vous avez affaire, celui-ci fut-il le plus beau parleur et en apparence le plus honnête homme du monde.

N. B.—Des gens qui ont acheté des valeurs européennes, et qui le regrettent évidemment, parcourent actuellement la campagne pour s'en débarrasser au rabais, et les échanger contre des valeurs sûres, bons de la victoire ou autres obligations canadiennes. Lisez l'avis ci-haut avant de consentir aucune transaction du genre.

Tribune libre.

Voleurs de poules

M. le rédacteur,
Vous fouillez depuis quelque temps les voleurs de fruits dans les vergers et vous demandez instamment qu'on les punisse.
Vous avez raison, cent fois raison ! et je souhaite que votre voix soit entendue.
Je souhaite même à ceux qui poursuivront les maraudeurs de vergers plus de succès que je n'en ai eu lorsque, tout dernièrement, je faisais arrêter un voleur de poules, qui s'est avoué coupable devant le tribunal, puis en a été quitte pour vingt-quatre heures de prison.
Il est vrai que le détective a ramené à leur domicile celles des poules que le voleur n'avait pas encore mangées ou vendues; mais il est vrai aussi que j'ai perdu trois jours de mon temps à chercher les poules, à identifier le voleur et à aider la justice à faire son œuvre. Mais ce n'est pas tout; les frais de cour, soit \$14., m'ont été chargés, en ma qualité de plaignant. Ce débours, ajouté au temps que j'ai perdu et à ce qui manque encore des ob-

jets volés, constitue un montant tel que, financièrement parlant, j'y aurais gagné à laisser le voleur continuer à manger paisiblement le fruit de son larcin.

Avouez, M. le rédacteur, que c'est encourageant de recourir ainsi à la justice!

On se fait voler, on fait des démarches considérables pour trouver le voleur et les objets volés, et en plus il faut payer pour obtenir justice.

Est-ce que le roi, c'est-à-dire l'administration de la justice, ne devrait pas se charger elle-même de ces frais, tout particulièrement lorsque l'accusé est trouvé coupable, au point qu'il avoue son crime.

Merci, M. le rédacteur,

Votre etc.,

Volé de St-Romuald.

PARDON DES INJURES

Si quelqu'un nous blesse et nous nuit,
Quelque grande que soit l'offense,
Laissons l'espace d'une nuit.
Entre l'injure et la vengeance;
L'aurore à nos yeux rend moins noir
Le mal qu'on nous a fait la veille;
Et tel qui s'en venge le soir
En est fâché quand il s'éveille.

Panard.

A la veillée - Glose hebdomadaire et feuilleton d'actualité par C. L'Habitant

PIERRE CORNICHON

ou **Marie-toi à ta porte**
Avec gens de ta sorte

IIIe partie. — Roublards et Jobards, ou La crédulité publique

VIII — 'Passez muscade', ou, Pierre signe comme témoin

Afin que nul n'en ignore, et que chacun se tienne bien sur ses gardes dans les circonstances analogues, nous croyons devoir reproduire, dès aujourd'hui, deux petits documents qui vont désormais jouer un certain rôle dans la vie de notre héros, Pierre Corni-

chon, et de notre héroïne, Mariette Chapedesoie, dit Vestedelaine.

Voici ces deux pièces.

Pour qui sait que Pierre était, par-ci par-là, employé par Le Comptoir des Bretteurs, elles n'ont pas besoin d'explications.

(A)

Le Comptoir des Bretteurs

Case Postale 000, Médéricville, P. Q.

A trente jours, je promets fournir au Comptoir des Bretteurs cent piastres valant de marchandises des classes A, B ou C, pourvu que ses prix me conviennent.

Témoin :

Signature :

Pierre Cornichon

Jean Gogo

(B)

Le Comptoir des Bretteurs

Case Postale 000, Médéricville, P. Q.

A trente jours, je promets payer au Comptoir des Bretteurs cent piastres, pour actions reçues du dit Comptoir.

Témoin :

Signature :

Pierre Cornichon

Jean Gogo

Le Comptoir estimait parfois plus prudent de ne pas user du truc du carbone, comme le faisait presque invariablement sa filiale, La Calamité Publique. Mais grâce à d'habiles agents, beaucoup plus habiles que scrupuleux, le Comptoir parvenait à faire apposer la signature de personnes peu défiantes au bas du dernier document (B), lequel n'est en réalité qu'un billet promissoire. Si la future victime se montrait revêche, on commençait ou on finissait par lui faire signer le premier document (A), qui était pour lui un sujet d'encouragement. Quant au billet promissoire, la plupart du temps le signataire ne

savait pas ce dont il s'agissait, tant le solliciteur avait embrouillé la question, grâce à sa façon d'interroger et à son verbiage mielleux. Il parlait, il parlait, captait bien l'attention de sa victime, puis à l'instar du prestidigitateur, qui au moment psychologique prononce le mot magique: "Passez, muscade", l'effronté bagouillard ordonnait: "Signez-moi ça et en cinq minutes gagnez cent dollars."

Hypnotisée par tout ce bagou et particulièrement par la conclusion, la malheureuse victime signait, et le tour était joué.

(A suivre)

Au collège Macdonald

Le professeur Horace Barton, depuis 14 ans directeur de la section de l'Industrie animale au collège Macdonald, à Sainte-Anne de Bellevue, vient d'être l'objet d'une promotion bien méritée, et qui rejouira tout le monde agricole

scientifique. L'éminent professeur est désormais doyen de la Faculté d'Agriculture de l'Université McGill, auquel le collège Macdonald est affilié. A cause de ses nouvelles fonctions, le professeur Barton aura la direction générale des travaux agricoles du collège.

Nos félicitations et au collège et au nouveau doyen.

Vieux

Moût et ru

1615.—Ch... village indien d...
1639.—Des... arrivent à Qu... vent des Ursul...
1666.—Les l... effet à Québec.
1685.—Le m... verneur du Can...
1703.—Le m... verneur du Can...
1858.—L'adm... à la tête du Can...
1878.—Le C... postale.
1890.—La g... les récoltes au...

1861.—Ouvr... à Montréal.
1885.—Mgr... premier évêque...
1922.—Mort... l'inventeur dir...
Le 3 juillet... gues téléphon... réel, Toronto.

1682.—Conf...
1834.—Davi... ment impérial... de l'Assemblée...
1878.—S. G... est sacré év... même jour, dé... délégué aposto...

1689.—Les... blancs à Iach...
1833.—Pour... uniquement m... William", fait... Liverpool.
1858.—Fren... transatlantiqu...
1879.—Un... nord du Nouv...
1919.—Gran... libéral à Ottav...

L'exposition
qui se tiendra... tembre, célébr... municipalitati... rapidement v...
Et quand on... rencontré, des... cultes d'une... monde entier... trielle et com... tout au tout... l'univers, on p... l'administrati... d'une main s... de l'Expositio...
Comme par... sition Provin... un caractère... glissant pas... commercial; c... pations d'une... resseront les... courront les... l'agriculture...
Le Palais d... sera rempli d... maines ayant... il ne resta plu... nes dont disp... cédés, aux co... de la provin... provinces, de... aussi variés q... Il y aura aus... pations parti... pas d'admire... National, du... Banque Can... parlement de

Vieux temps, Vieilles choses

Août et notre histoire.

Le 1er août

1615.—Champlain atteint Canaque, village indien de l'Ontario.

1639.—Des Jésuites et des Ursulines arrivent à Québec. Fondation du couvent des Ursulines.

1666.—Les lois du code civil prennent effet à Québec.

1685.—Le marquis de Denonville gouverneur du Canada.

1703.—Le marquis de Vaudreuil gouverneur du Canada.

1858.—L'administration Brown-Dorion à la tête du Canada-Uni.

1875.—Le Canada entre dans l'Union postale.

1890.—La grêle détruit presque toutes les récoltes au Manitoba.

Le 2 août

1851.—Ouverture du collège Ste-Marie, à Montréal.

1885.—Mgr Elphège Gravel est sacré premier évêque de Nicolet.

1922.—Mort du Dr. A. Graham Bell, l'inventeur du téléphone.

Le 3 juillet 1874.—Inauguration des lignes téléphoniques entre Québec, Montréal, Toronto et Buffalo, N. Y.

Le 4 août

1682.—Conflagration à Québec.

1834.—David Hume présente au parlement impérial les fameuses 92 résolutions de l'Assemblée législative du Bas-Canada.

1878.—S. G. Mgr Dominique Racine est sacré évêque de Chicoutimi. Le même jour, décès de Mgr Conroy, premier délégué apostolique au Canada.

1914.—La guerre mondiale éclate.

Le 5 août

1689.—Les Iroquois massacrent les blancs à Lachine.

1833.—Pour la première fois un bateau, uniquement mu par la vapeur, le "Royal William", fait la traversée de Québec à Liverpool.

1858.—Premier message reçu par câble transatlantique.

1879.—Un cyclone dévaste la partie nord du Nouveau Brunswick.

1919.—Grande convention du parti libéral à Ottawa.

L'exposition provinciale de Québec qui se tiendra, cette année, du 5 au 12 septembre, célèbre les "noces d'or" de sa municipalisation et l'Exposition marche rapidement vers ses "noces d'argent". Et quand on sait que cette entreprise a rencontré, dès ses premiers pas, les difficultés d'une guerre qui a bouleversé le monde entier et une crise financière, industrielle et commerciale qui a changé du tout au tout la situation économique de l'univers, on peut, sans hésitation, féliciter l'administration de Québec qui a su mener d'une main si dextre au bon port la barque de l'Exposition Provinciale.

Comme par les années passées l'Exposition Provinciale va revêtir, cette année, un caractère tout agricole, tout en ne négligeant pas, naturellement, le caractère commercial et industriel. Des participations d'une nature toute spéciale intéresseront les milliers de visiteurs qui parcoureront les palais de l'industrie et de l'agriculture.

Le Palais de l'Industrie, en particulier, sera rempli à sa capacité. Déjà, trois semaines avant l'ouverture de l'Exposition il ne reste plus de lots à louer. Les centaines dont disposait la Commission ont été cédés aux commerçants, non seulement de la province de Québec, mais des autres provinces, de sorte que les étalages seront aussi variés qu'intéressants et instructifs. Il y aura aussi, dans ce palais, des participations particulières qu'on ne manquera pas d'admirer, comme celles du Canadian National, du Pacifique Canadien, de la Banque Canadienne-Nationale, du Département de l'Agriculture Fédéral, etc.

Le Sceau d'Or imprimé à droite, vous assure la protection de votre garantie d'argent remboursé. Assurez-vous qu'il y est et que vous achetez.

Les Carpettes Congoleum allègent l'entretien du ménage l'été. . . .

Luisant, gai, attrayant—quelle atmosphère de bon goût et de confort apportent les Carpettes Artistiques Congoleum au foyer! Combien elles conviennent admirablement bien à tous les genres d'ameublements—que d'heures de repos et de récréation elles permettent!

Un léger coup de vadrouille suffit pour nettoyer les Carpettes Congoleum—quelques secondes de travail léger suffisent pour enlever toutes traces de poussières, de boue et de saletés et en remettre la surface sans couture et imperméable comme neuve.

Pas difficile à poser.

C'est très facile de faire un choix de jolis patrons de Carpettes Congoleum Sceau d'Or. Les dessins et les combinaisons de teintes varient depuis les plus simples patrons carreaux jusqu'aux plus riches motifs orientaux. Il y a des modèles pour tous les goûts et pour tous les besoins. C'est également très facile de poser les Carpettes Congoleum parce qu'elles reposent à plat sur le plancher et les coins ne retroussent jamais.

CONGOLEUM

Les

Carpettes Artistiques

SCEAU D'OR

Faites au Canada

par des Canadiens pour les Canadiens.



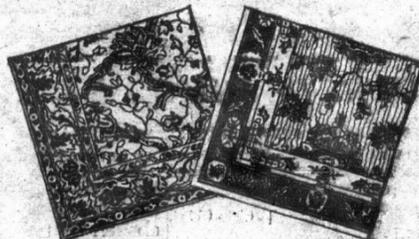
Et pourtant, malgré tous ces avantages, le prix des Carpettes Congoleum Sceau d'Or sont remarquablement bon marché.

Leurs bas prix et leur grande durée en font les couvertures de plancher les plus économiques que vous puissiez acheter. Elles sont fabriquées en différentes grandeurs—de "petits tapis" jusqu'aux grandeurs pour couvrir un appartement complet. Voyez-les chez votre marchand.

Congoleum à la verge.

Vous pouvez avoir le même matériel durable, et vous épargnant du travail, à la verge pour couvrir tout le plancher. Plusieurs beaux patrons sans bordure; en rouleaux de deux verges de largeur.

CONGOLEUM CANADA LIMITED
1270 rue St Patrice, Montréal, Québec.



Voyez ces patrons chez votre marchand.

No us gardons les Prélarts et Carpettes CONGOLEUM

LE MAGASIN DE PRÉLARTS DE QUÉBEC, ENR.

ÉCRIVEZ POUR CATALOGUE ET LISTE DE PRIX

81 RUE DU PONT

J.-A. DULAC Prop.

TÉL. 2-3769

Le Palais des Beaux Arts, qui tient lieu, en attendant le grand palais dont on va commencer bientôt la construction, de palais de l'agriculture, contiendra les étalages du département provincial de l'agriculture qui constitueront l'une des plus intéressantes attractions de l'Exposition de cette année. Le motif de ces étalages représentera une ferme modèle qui s'étendra sur 85' de long x 13' de large et dont les dispositions sont une merveille d'ingéniosité. On y verra exactement la reproduction fidèle d'une ferme de cultivateur aisé et progressif.

Les entrées du côté des produits de la

terre sont jusqu'à présent très nombreuses et tout indique qu'il y aura record de ce côté en particulier au chapitre des produits de l'industrie laitière.

N'oublions pas non plus de visiter cette année, les salles des Beaux-Arts qui seront l'une des belles attractions de l'Exposition.

Enfin, l'on est à préparer de belles fêtes en l'honneur du Mérite Agricole dont les Lauréats seront nombreux. Il est à peu près certain que les cultivateurs qui viendront assister à ces fêtes auront le plaisir et l'honneur de voir réunis, parmi eux, tous les lieutenants-gouverneurs du Do-

minion qui, invités en congrès à Spencer Wood le 7 septembre prochain, tiendront à accompagner l'honorable Narcisse Pérodeau, lieutenant-gouverneur de la province de Québec, qui a accepté de présider les fêtes du Mérite Agricole de cette année.

Bref, on aura raison de dire que l'Exposition Provinciale du 7 au 12 septembre sera le plus grand événement de l'année. Que l'on profite donc, dans toutes les compagnies, des excursions qui seront organisées sur les divers chemins de fer pour venir participer à cette grande manifestation de notre vie économique canadienne-française.

nde exposition
Rivières s'ouvre

la, vous en re-
content.

hebdomadaire
C. L'Habitant

ICHON

a porte
ta sorte

La crédulité publique

signe comme témoin

de notre héroïne, Mariette
soie, dit Vestedelaine.

ces deux pièces.

qui sait que Pierre était,
par-là, employé par Le
des Bretteurs, elles n'ont
oin d'explications.

Bretteurs

ville, P. Q.

Comptoir des Bretteurs
des classes A, B ou C,

Signature :

Jean Gogo

Bretteurs

ville, P. Q.

Comptoir des Bretteurs
Comptoir.

Signature :

Jean Gogo

pas ce dont il s'agissait,
collicteur avait embrouil-
stion, grâce à sa faconde
ble et à son verbiage

Il parlait, il parlait,
bien l'attention de sa
puis à l'instar du presti-
r, qui au moment psy-
ue prononce le mot ma-
"Passez, muscade", l'ef-
agoulard ordonnait: "Si-
ça et en cinq minutes
ent dollars."

otisée par tout ce bagoût
ullièrement par la conclu-
malheureuse victime si-
le tour était joué.

(A suivre)

L'éminent professeur est
doyen de la Faculté d'Agricul-
Université McGill, auquel le
donald est affilié. A cause de
ses fonctions, le professeur Bar-
direction générale des travaux
u collège.

participations et au collège et au
oyen.

20

20

20

Echos des cours abrégés d'aviculture à Oka
Méthodes d'alimentation dans les concours de ponte
de la Province de Québec

(par M. J.-D. Lang, Lennoxville, P. Q.)

Les éléments constitutifs d'une bonne ration, ainsi que les méthodes employées pour servir cette ration diffèrent selon: (a) l'âge des poules; (b) la race; (c) le but poursuivi dans l'élevage.

A) **Age des oiseaux.**—En règle générale, les poulettes exigent plus de nourriture pour produire l'énergie nécessaire pour la ponte, que les vieilles poules. Elles supporteront sans dommage plus d'hydrate de carbone dans leur alimentation que les sujets adultes.

B) **La race.**—Elle crée toute une différence dans l'alimentation. Il y a des poules pour la ponte seulement, des poules pour la chair seulement, et des poules d'utilité générale: œufs et chair à la fois.

C) **Le but poursuivi,** que ce soit des sujets d'exposition ou des sujets d'utilité, on nourrit les premières surtout pour les maintenir en condition pour l'exposition. Les autres sont ou surtout des pondeuses, et alors on les nourrit en conséquence; ou des poules qu'on garde principalement en vue de l'élevage ou de l'incubation, et alors on les nourrit de façon à les maintenir en excellente santé pour leur permettre de transmettre à leurs descendants une forte constitution et une grande vitalité.

Au sujet des rations et des méthodes d'alimentation dans les concours de ponte, il y a bien des points à considérer. Les uns prétendent que le but est de retirer de ces poules le maximum d'œufs possible pendant les 52 semaines du concours. C'est bien beau au point de vue de la réclame qu'en retirerait le propriétaire; mais il ne serait pas satisfait, sans doute, si, pour obtenir un tel résultat, on avait ruiné la santé de ses sujets comme reproducteurs, et pour toujours.

On doit aussi choisir une ration qui convient à chaque race entrée au concours.

Voici les rations composées à la Station de Lennoxville, et qui ont été servies aux différentes races, en ces trois dernières années, et qui ont donné satisfaction.

1) **Mélange de grains:**

Mais concassé.....	100 lbs
Blé.....	100 "
Bonne avoine ronde.....	50 "

2) **Moulée**

Son.....	100 "
Gru (choice middlings).....	100 "
Gruau (corn meal).....	100 "
Bœuf (beef meal).....	45 "
Charbon de bois.....	3 "

On ne prend, pour opérer ces mélanges, que des ustensiles de qualité supérieure et exempts de moisissure ou autres défauts.

Un point important dans l'alimentation des poules qui concourent est la **régularité** dans les repas. Les poules acquièrent facilement une habitude, et si les repas sont servis à des intervalles irréguliers, elles deviennent nerveuses, mécontentes et ne donnent pas le résultat attendu, qui est une bonne ponte régulière. Le système digestif d'une poule peut facilement se détraquer, perdre son équilibre par l'irrégularité dans les repas, soit par rapport à l'heure, soit par rapport à la quantité des aliments servis.

La plupart des poules exigent plus de nourriture par les temps froids que par une température modérée; davantage aussi à l'époque où la ponte atteint son maximum que lorsqu'elle est basse. Le surintendant en charge du concours doit donc acquérir une connaissance parfaite du temps et de la façon de nourrir ces poules, pour satisfaire leurs besoins particuliers.

Méthode employée au concours.—Tous les matins, on répand dans la litière, qui est formée de paille, un mélange de grains dont la quantité variera avec l'apparence des poules et leur apparence dans chaque parquet du poulailler.

Comme les poules ne sont pas portées à se déranger en hiver, il faut prendre les moyens pour les forcer à trouver leur nourriture dans la paille. Si l'on ne parvient pas à satisfaire la faim des pondeuses durant le jour, en les forçant à gratter pour leur nourriture, on doit donner, le soir, un repas complet en grains. Si on voit que le lendemain matin il reste encore de ces grains du soir, on donne moins le matin. On peut se rendre compte si une poule a ce qu'il lui faut en lui tâtant le gésier: s'il est plein, la poule est satisfaite; s'il est vide, c'est que la poule se

laisse tranquillement mourir de faim. On a vu des poules au concours qui aimeraient mieux mourir de faim que de travailler pour trouver leur nourriture, mais ce n'était pas des pondeuses. Une bonne pondeuse ne doit pas être paresseuse, mais active pour fournir une forte production.

La moulée sèche.—On doit la tenir constamment devant les poules dans des trémies. Voilà le moyen de permettre aux poules de balancer elles-mêmes leur ration, et si l'on juge qu'il soit préférable de leur laisser consommer davantage de cette moulée, on sert alors moins de grains concassés, pour obliger les poules à manger plus de moulée. On tient aussi constamment à leur disposition des écailles d'huîtres et du gravier, et on leur fournit tous les jours de la nourriture verte.

On tient compte du coût des aliments, en pesant tout ce que l'on sert aux poules.

Les 200 poules du 1er concours ont consommé:

9,673 lbs de grain à gratter (scratch),
6,147 lbs de moulée sèche,
947 lbs de viande sèche, en plus de la moulée,

931 lbs écailles d'huîtres, 7,274 lbs nourriture verte.

En d'autres termes, la moyenne d'aliments par poule a été:

48.36 lbs de grain à gratter,
30.73 lbs moulée sèche,
4.71 lbs de viande sèche,
2.62 lbs gravier,
4.65 lbs écailles d'huîtres,
36.37 lbs nourriture verte.

La moyenne du coût par poule a été d'un peu plus de \$1.99 pour 52 semaines.

Les 200 poules du second concours consommèrent:

7,730 lbs de grains à gratter,
7,977 lbs de moulée sèche,
1,118 lbs viande sèche et d'os verts,
275 lbs gravier,
765 lbs écailles d'huîtres,
6,916 lbs nourriture verte.

La moyenne de consommation par poule a donc été:

38.58 lbs de grains à gratter,
41.98 lbs moulée sèche,
5.88 lbs viande sèche,
1.44 lbs gravier,
4.00 lbs écailles d'huîtres,
36.04 lbs nourriture verte.

Le coût moyen par poule était de \$2.19 pour les 52 semaines.

Ce coût ne comprend pas la main d'œuvre, ni le logement, mais seulement la nourriture. Les chiffres montrent bien la moyenne reçue par chaque poule, mais ne veulent pas dire que c'est exactement la quantité dépensée par chaque poule. Nous croyons apporter tous les soins voulus pour répartir également la ration de ponte, cependant il n'existe pas deux parquets, dans la même race de poules, qui puissent recevoir la même quantité, mais ce sont les besoins particuliers des poules qui doivent régler le système d'alimentation et on doit augmenter ou diminuer la quantité selon la condition actuelle de chaque sujet dans chaque parquet.

Nous avons appris avec satisfaction qu'un certain nombre de poules qui ont pris part à ces concours et qui ont été renvoyées à leurs propriétaires, donnent d'excellents résultats et sous le rapport de la fertilité et sous le rapport de l'incubation des œufs. Ceci est une preuve que nos rations et nos méthodes d'alimentation ne sont pas dommageables à la longue vitalité des poules qui participent à ces concours de ponte.

Agents Vendeurs Sérieux

Demandés Immédiatement

Four districts où nous ne sommes pas représentés, pour la vente d'arbres fruitiers et d'ornements, etc.

Territoire et marchandises exclusifs. 600 acres d'arbres fruitiers et d'ornementation: Etabli depuis 40 ans

Ecrivez au gérant

Pelham Nursery, Co.

TORONTO, ONT. Catalogue adressé sur demande.

LE
SEL A BEURRE
EXTRA SPECIAL
WINDSOR
 EST LE MEILLEUR
 POUR LE BEURRE
ESSAYEZ-LE

CONCOURS DE PONTE, A L'EST ET A L'OUEST DE QUEBEC

3ème année. Rapport hebdomadaire. Semaine No 41. Finissant le 14 Août 1925

Les concours se sont ouverts le 1er novembre 1924 et se continueront pendant 52 semaines. Chaque parquet contient 10 oiseaux, numérotés de 1 à 10. Les tableaux ci-dessous donnent dans les colonnes de 1 à 10, un état de la production de chaque oiseau pour la semaine. Dans la colonne "H" se trouve le total de la production hebdomadaire de chaque parquet et dans la colonne "T", le nombre total d'œufs à jour dans chaque parquet. Lorsque le nombre total d'œufs est plus élevé que le nombre d'œufs pondus par chaque poule dans la semaine, cela indique que les œufs pondus sur le plancher ont été inclus dans le relevé total du parquet. Abréviations:—Ch.—Chanteclercs; L.B.—Livournes blanches; P.R.B.—Plymouth Rock Barrées; R.I.R.—Rhode Island Rouges; W.B.—Wyandottes blanches; W.A.—Wyandottes argentées; X.—Parquet en tête; F.—Fièvre d'incubation; M.—Muant. Sous la direction de la Station Expérimentale à Ste-Anne de la Pocatière. Sous la direction de la Station Expérimentale de Lennoxville.

Parquet	Propriétaire et adresse	Race	Production hebdomadaire										H.	T.		
			1	2	3	4	5	6	7	8	9	10				
1	Institut Agricole d'Oka, La Trappe	Ch.	5	6	5	5	5	2	0	7	3	38	1041			
2	Basse-Cour Trois-Rivières, Tr.-Riv.	L.B.	6	7	5	6	6	4	...	4	38	1003				
3	W.-A. Carr, Ste-Agathe des Monts.	L.B.	5	3	5	6	4	5	4	5	6	49	1461			
4	E. Dalcourt, St-Félix de Valois	L.B.	5	4	6	4	5	...	5	4	5	43	1361			
5	H. Henry, Ste-Agathe des Monts	L.B.	5	4	4	5	...	3	4	6	31	1093				
6	J.-D. Lachapelle, St-Paul l'Ermite	L.B.	5	5	5	5	5	5	5	6	46	1376				
7	Laurentide Poultry Farm, Pte Gat.	Ch.	6	1	3	...	2	2	...	1	15	599				
8	W. A. Carr, Ste-Agathe des Monts.	P.R.B.	5	...	4	7	6	3	7	5	37	1616				
9	W. A. Carr, Ste-Agathe des M. No 2	P.R.B.	6	7	5	7	5	1	6	5	7	2	51	1549		
10	J.-E. Coulombe, Ste-Angèle de Laval	P.R.B.	4	2	4	6	4	6	6	4	6	3	45	906		
11	E. K. Laflamme, Ste-Germaine	P.R.B.	4	5	...	5	...	4	5	2	7	32	1091			
12	J.-A. Proulx, Rocher à la Chapelle	P.R.B.	7	5	7	5	1	7	6	...	6	5	49	1353		
13	Station Expérimentale, la Ferme	P.R.B.	3	7	5	2	...	5	...	6	28	1062				
14	Station Expérimentale, Ste-Anne	P.R.B.	6	3	6	6	5	6	...	7	6	45	1478			
15	Station Expérimentale, Ste-Anne	P.R.B.	6	...	3	...	5	6	4	...	1	25	1164			
16	J. W. Butler, Montréal	R.I.R.	7	...	5	...	7	2	21	1034			
17	Adélarde DeRoy, Princeville	R.I.R.	6	6	7	5	...	5	6	1	5	41	902			
18	Antoine DeRoy, Princeville	R.I.R.	6	6	6	...	6	4	5	5	...	44	1329			
19	Jos.-C. Hébert, N.P., Montmagny	R.I.R.	3	5	4	6	3	5	6	5	...	6	45	1413		
20	Chs. E. Paquet, Pont Rouge	R.I.R.	6	6	6	6	6	5	0	7	6	x54	1643x			
												777	24174			

748 29125

ne comprend pas la main
ni le logement, mais seulement
le logement. Les chiffres montrent bien
ce que l'on ne reçoit par chaque poule, mais
pas dire que c'est exactement la
dépense par chaque poule. Nous
apporter tous les soins voulus
pour obtenir également la ration de ponte,
il n'existe pas deux parquets,
de même race de poules, qui puissent
à la même quantité, mais ce sont les
particuliers des poules qui doivent
ce système d'alimentation et on doit
soit augmenter ou diminuer la quantité selon
l'état actuelle de chaque sujet dans
le parquet.

avons appris avec satisfaction
un certain nombre de poules qui ont
gagné ces concours et qui ont été ren-
dus propriétaires, donnent d'ex-
cellents résultats et sous le rapport de la
production sous le rapport de l'incubation.
Ceci est une preuve que nos
méthodes d'alimentation
ne sont pas dommageables à la longue
pour les poules qui participent à ces
concours de ponte.

**Arbres Vendeurs
Sérieux
Résultats Immédiatement**
Arbres où nous ne sommes pas repré-
sentés, pour la vente d'arbres fruitiers
et d'ornements, etc.
et de marchandises exclusives. 600
arbres fruitiers et d'ornementation.
Établi depuis 40 ans
au gérant
W. B. Wyandettes Nursery, Co.
TO. ONT.
Catalogue adressé sur demande.

**LE
MEL A BEURRE
EXTRA SPECIAL
WINDSOR**
EST LE MEILLEUR
POUR LE BEURRE
ESSAYEZ-LE

Rapport hebdomadaire.
Finissant le 14 Août 1925

Érotés de 1 à 10.

bonne "H" se trouve le total de
le nombre total d'œufs est plus
dans le relevé total du parquet.
W. B. Wyandettes blanches;

de Lennoxville.

	3	4	5	6	7	8	9	10	H.	T.
4	6	5	4	0	5	6	4	50	1630	
5	0	6	6	4	5	6	5	47	1635	
5	0	6	6	5	5	5	5	49	1493	
0	3	2	0	6	5	5	33	1281		
1	5	5	0	1	5	0	6	30	1367	
6	6	5	5	6	5	4	6	54	1536	
3	4	1	6	5	5	4	4	42	1538	
5	5	4	1	4	4	5	5	42	1664	
5	6	4	4	4	0	5	5	43	1393	
3	2	5	4	0	5	0	19	787		
5	5	4	4	5	6	6	6	47	1624	
5	3	5	0	2	4	0	25	1192		
0	6	1	6	5	0	3	23	1052		
3	6	1	0	4	2	3	6	30	1468	
0	6	5	1	6	1	5	32	1377		
4	4	5	0	0	0	5	0	20	1341	
5	4	7	3	5	5	4	5	41	1958	
0	6	3	7	4	5	4	6	45	1506	
5	6	5	6	3	1	4	3	34	1546	
1	3	5	6	5	1	6	6	42	1642	
								748	29125	

HOMMES ET CHOSES

Revue de la huitaine

Les élections : une course de chevaux, une partie de dés.—Le résultat au Nouveau-Brunswick.—Deux voleurs de pommes se font pincer : il leur en coût!

Par une nuit sans étoiles, deux jeunes gens se promenaient sur la berge, à St-Antoine du Richelieu.

—La nuit est sombre, c'est le bon temps, dit l'un d'eux. Je suis passé par là aujourd'hui et j'en ai vu de belles, une surtout qui était toute vermeille, jolie à croquer.

—Je suis prêt, allons-y, surtout pas de bruit et n'allume pas de cigarette.

Les deux jeunes gens sautent dans une embarcation. Chacun porte un grand sac.

Quel sombre projet méditent-ils?

Ils traversent à Saint-Denis—endroit célèbre dans nos fastes nationales.—Ils tirent leur chaloupe sur le sable du rivage, grimpent la berge et s'avancent en tapinois sous les arbres. Ils prêtent l'oreille, pas un bruit ne se fait entendre. Tout semble favoriser leur noir dessein.

Ils s'arrêtent sous un arbre qui ploie sous le poids des fruits dont il est chargé. Ils s'arment de perches et frappent à coups redoublés. Ah! ce sont des voleurs de pommes. Ils redoublent de coups et les fruits tombent drus sur le sol jonché de feuilles. Ils vont remplir leurs poches.

Mais le propriétaire veille.

—Je vous y prends, gredins! orientail de toute la force de ses poumons.

Les deux jeunes gens, effrayés, laissent à leur butin et courent vers leur embarcation.

Un coup de feu et un cri strident se

font entendre. L'un des voleurs est atteint, mais pas bien grièvement, car il n'en court que plus fort. Bientôt, tous deux s'éloignent à force rames.

—Si vous revenez encore, leur crie le propriétaire du verger, c'est du plomb à canard que je vous servirai. Cela vous apprendra à voler mes pommes.

L'un des voleurs avait reçu, dans la partie charnue de son individu, la charge de sel dont le fusil du bonhomme était chargé.

Il a trouvé cela tellement cuisant qu'il a été guéri pour toujours de son envie de dérober les pommes d'autrui.

Les prochaines élections.—S'il faut en croire Dame Ruineur, nous aurons, avant l'année prochaine, des élections générales fédérales.

Le côté sérieux que présente toujours des élections générales, d'où dépend l'orientation politique du pays pour cinq années à venir, n'est pas de la compétence du chroniqueur, mais il ne lui est pas défendu d'en noter le côté amusant.

De ce que nous allons en voir sortir de terre des politiciens de tout acabit, grands et petits!

Car il y a les grands et les petits politiciens! Les politiciens "en gros" sont ceux qui aspirent à un mandat, rêvent même d'un porte-feuille et d'un siège de lieutenant-gouverneur. Les uns cherchent à se procurer DES INFLUENCES, d'autres TRAVAIL-

LENT pour un syndicat puissant, une grosse compagnie de chemins de fer ou autres. C'est le petit nombre. Ces politiciens en gros ne vont pas contre leur conscience—il faut l'espérer du moins—mais les affaires sont les affaires. Ils jugent équitable de profiter des bénéfices qu'ils procurent à d'autres. Ils font de la politique... élastique et payante.

Le politicien "en détail" ne vise pas si haut: il cherche à "se placer les pieds"; c'est... qui vous voudrez: un journaliste, un pseudo-cultivateur, un raté quelconque, qui travaille dans sa sphère d'action, comme agent électoral, espérant, en cas de succès, une place dans l'administration. Cette course aux places, c'est encore une spéculation comme une autre: on perd ou on gagne un lot plus ou moins gros.

Mais, Dieu merci, et parmi les gros, et parmi les petits, il y en a de sincères et qui travaillent avec conviction pour le salut du pays.

Dix justes auraient sauvé Gomorrhe, et comme il y en a encore beaucoup plus que ça dans la politique, la politique vit toujours.

A quand les élections?

Vous ne le savez pas: eh bien, moi non plus.

Au Nouveau-Brunswick, le peuple vient de se donner un nouveau gouvernement. M. Baxter, conservateur, remplace au pouvoir, M. Veniot, libéral. Le nouveau gouvernement a une majorité plus que substantielle, 37 sièges sur 48.

Les Brunswickois connaissent leur affaire mieux que nous, et nous ne nous aventurerons point à dire s'ils ont bien ou mal fait. Nous constaterons seulement que ces gens-là changent de gouvernement presque aussi facilement qu'ils changent de chemise...

sans plus de cérémonies. Ils sont ou tout rouge ou tout bleu.

Quant à la cause du dernier virement d'opinion des Brunswickois, les journaux paraissent d'accord à l'attribuer au développement du Grand Saut, dont le gouvernement Veniot voulait faire une affaire gouvernementale.

Les deux partis paraissent sûrs de gagner, mais comme de raison ils ne pouvaient gagner tous les deux, comme dirait M. La Palisse. Nous regrettons cependant que ce soit M. Veniot qui ait été battu, car il était Acadien et français, le seul de sa race qui ait encore occupé le poste de premier ministre au Nouveau-Brunswick.

Comme disait Sir John Macdonald, les élections, c'est comme les courses de chevaux, on ne sait jamais qui arrivera premier. Un GAMBLER dirait: c'est une partie de dés, on ne tire pas toujours dix-huit.

Pierre Fouille-Partout.

L'ÉPARGNE DU CULTIVATEUR

Le cultivateur doit placer ses épargnes dans sa ferme d'abord.

S'il lui en reste, il les placera en OBLIGATIONS, première hypothèque des industries qui font vivre l'agriculture, en commençant par celles de sa province, ou en titres d'emprunt émis par le gouvernement, les municipalités, les fabriques, les écoles de cette même province.

Pour toutes indications et suggestions utiles, s'adresser à la maison qui a le plus fait pour l'émancipation économique du Canada français.

Versailles-Vidre-Bois, (limitée), Montréal, rue S.-Jacques, Immeuble Versailles.

LE "BULLETIN DE LA FERME"

Rédaction et Administration
111, Côte de la Montagne, (Édifice Morin)
Revue publiée par le "Bulletin de la Ferme" Ltd.
Imprimée par "Le Soleil" Ltd.
Téléphone 2-4297 - Case Postale 129

27ÈME EXPOSITION

--- DE LA ---

VALLÉE DU ST-LAURENT—TROIS-RIVIÈRES

DU 24 AU 29 AOÛT 1925

L'ANNÉE du RÉVEIL de L'INDUSTRIE

Le "BULLETIN DE LA FERME" est un médium indispensable aux Expositions de la Province, et la Commission de l'Exposition des Trois-Rivières est heureuse de coopérer avec lui, dans l'intérêt de l'Agriculture en général.

Grand déploiement agricole et industriel.

PLUS DE \$25,000 EN PRIX

Grande démonstration animale et magnifiques parades.

Midway moral et attractions sans précédent.

Quatre jours de courses excitantes: \$6,500.00 en bourses.

PRIX SPÉCIAUX AUX CERCLES DES FERMIÈRES

DEMANDEZ NOTRE LISTE DE PRIX.

EN FOULE AUX TROIS-RIVIÈRES

S. H. le Maire Arthur Bettez, Président.

Dr. J. H. Vigneau, Gérant.



LE PRIX....

Etes-vous tout oreille chérie?... Pas trop loin ne s'égare votre pensée?... Il est de si grande importance, ce matin, l'entretien: se bien persuader que chacune des minutes écoulées représente une fraction de votre vie, laquelle devient l'acquit de possession de l'Eternité qui ne saurait rien rendre de ses acquisitions.

C'est donc: perte ou profit... perte, si vous avez laissé au gré de la paresse, de l'indolence, le soin du compté des instants à votre disposition; profit—si—active de toute l'effervescence de la jeunesse irradiant votre front, de toute l'ardeur dont vous savez faire mise, à volonté, dans vos actes, vous avez donné à l'exercice du bien le meilleur, le plus clair de votre esprit, de l'attention de votre intelligence.

Non! ne jetez pas—petite—au vent de l'inutilité, l'espace précieux dont la Bonté divine daigna disposer en votre faveur! Travaillez! travaillez ferme à la tâche d'instruction qui est actuellement la vôtre! travaillez en variant les matières: la variété peut quelquefois être d'utilité au cerveau fatigué: la lecture d'un fait d'histoire repose des mathématiques comme la prière est le plus sûr antidote des tracassés ou des bruyants amusements mondains.

Géographie et l'art des voyages, grammaire, logique... j'ajouterai:—travaux manuels! ceci cela! le jeu, à l'heure des récréations: tout devient acquisition précieuse, si l'office de combler chaque parcelle du Temps est bien rempli: l'important c'est que nulle partie, nulle poussière n'en soit perdue.

Il n'est pas de métal dont la valeur égale celle, inqualifiable, du Temps, pour la bonne raison que—celui-là—matière terrestre—suppose possibilité de renouvellement de provision à la source d'où la main de l'homme en fit extraction.

A-t-on vu quelque part—est-il savant qui ait fourni quelque indication relative

4 Bargains en Musique

- 1.—6 morceaux de piano, faciles et assez faciles.
 - 2.—3 morceaux de piano et 3 morceaux de chant populaires américains.
 - 3.—3 morceaux de piano et un recueil de 20 morceaux populaires de piano.
 - 4.—6 morceaux populaires américains, chant et piano.
- Chacun des bargains port payé..... \$1.00
Règle de Valse chant et piano port payé..... 55
Venez au bal..... 55

RAOUL VENNAT

642 St-Denis, - - Montréal

Chez-nous
Section féminine Le Foyer, L'Ecole

LES LECONS DE LA VIE

Si nous savions profiter des leçons de la vie combien nous serions plus forts, plus heureux et meilleurs; car elle nous enseigne d'abord la philosophie, si les choses ne sont jamais aussi belles que nous les rêvons, elles ne sont pas non plus, aussi mauvaises que nous le craignons.

Rien n'est définitif: toutes les blessures se cicatrisent, toutes les déceptions s'oublient; et après chaque journée sombre et terne, une nouvelle aurore se lève.

Le meilleur est donc de ne s'étonner ni de se troubler de rien; de prendre les événements tels qu'ils viennent, en espérant que tout s'arrangera pour le mieux.

La vie nous montre à être patients: ce sont les persévérants qui emportent la récompense et ceux qui perdent sont ceux qui se découragent et qui abandonnent la partie. Dans un moment d'impatience ou de colère, on perd quelquefois le profit du travail de plusieurs années; tandis que les situations les plus inextricables se dénouent avec le temps.

La vie nous dit aussi d'être tolérants: les gens ne sont ni blancs comme neige ni noirs comme des corbeaux. La plupart sont plus ou moins gris. Notre jugement n'est pas non plus infallible et ceux qui nous contredisent ne se trompent pas nécessairement. Il faut laisser aux autres la liberté de respirer et de se conduire à leur guise; et par la peine que nous ressentons lorsqu'on nous juge témérairement, apprendre à interpréter avec indulgence les sentiments et les actes du prochain.

La vie est aussi une école d'humilité: au lieu de nous demander pourquoi nous devons souffrir telle épreuve, nous devrions plutôt nous étonner d'être aussi privilégiés; de ne pas être de ceux qui peinent sous les plus lourds fardeaux et qui manquent du nécessaire? Et cela nous encourage à accepter avec reconnaissance tout ce qui nous vient de bon et de prendre comme la part que nous méritons le travail et la tristesse.

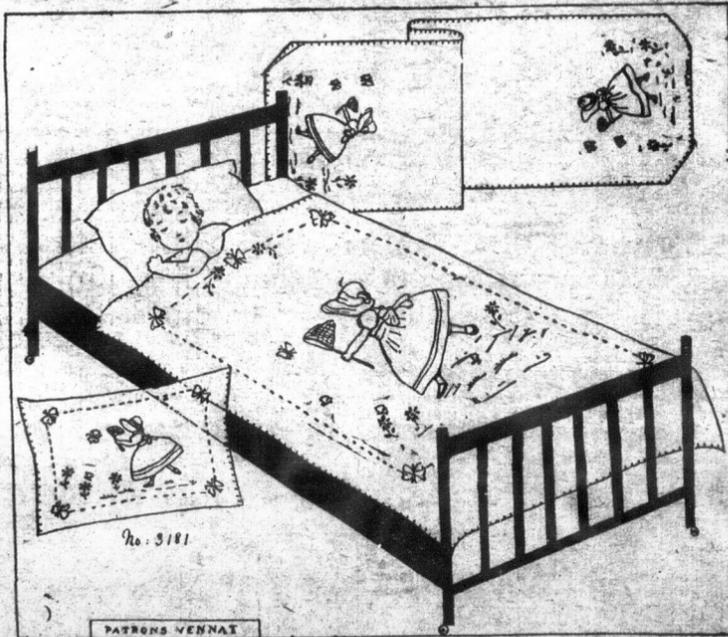
Cousine Avette.

à l'endroit des sources de ce fleuve connu sous le nom de Temps?...

Alors—ma fille—plus—n'est-ce pas?—de minutes à l'eau des pertes! Plus de vains calculs pour ensemer des terres fertiles

de grains stériles; plus de subterfuges à destination d'obtention de congé des classes! plus de farniente! guerre à l'oisiveté—ou plutôt—(car la paresse ne fait pas contenance de vos défauts)—mais—plus

La broderie est un agréable passe-temps



No 1381.—Garniture de chambre pour petite fille, très simple d'exécution et de joli effet. Elle se brode entièrement, sur coton jaune, au point de tige et point de marguerite, (daisy lazy stitch).
Dessus de lit, 60 pos de long, sur 66 pos de large, sur coton jaune, port compris, \$1.50. Toilette d'oreillers, 30 x 30 pos, 50c.
Dessus de bureau, 18 pos, 45 pos, 45c.
Patrons au carbone, couvre-lit, 25c; oreiller, 20c; dessus de bureau, 30c.
Perforés, couvre-lit, 50c; oreiller, 30c; dessus de bureau, 30c.
Grande feuille de papier carbone, bleu ou blanc, 15c.
Coton M. F. A. de couleur, nécessaire à la broderie, \$1.20.
Morceaux peuvent être finis par un ourlet à jour, un biais de couture de point de fantaisie.
Demandes notre catalogue de broderie, envoyé franco dans tout le Canada, sur réception de 35c.

LE BULLETIN DE LA FERME, Case 129, Québec.

ÉCOLE TECHNIQUE DE QUÉBEC

NOUVEAUX ÉLÈVES:
Examen d'entrée le 3 septembre, à 9 heures a.m. Ouverture des cours le 14.

ANCIENS ÉLÈVES:
(2e et 3e années). Inscriptions les 27 et 28 août. Ouverture des cours le 1er septembre, à 9 heures a.m.

Le cours spécial de mécanicien d'auto commencera le 1er septembre.
PROSPECTUS SUR DEMANDE

COLLÈGE DE ST-RAYMOND

Cité de PORTNEUF dirigé par les Frères DES ÉCOLES CHRÉTIENNES COURS COMMERCIAL COMPLET Prospectus sur demande

comme dans les paroles la pondération est un précieux appoint...

Conclusion de ce long entretien, ma chérie... pour assurer les profits—faites dès le matin offrir le dé la journée entière, vous n'aurez jamais de perte et rien comme un voile spirituel en enveloppe du temps—rien n'est, de la sorte, laissé au vide de l'oubli!

Et maintenant chère—votre front aux lèvres de G. M.

Les conseils de la ménagère

Soupe aux asperges

10 bâtons d'asperges ou 1-3 tasse de pointes d'asperges en conserve, 2-3 tasse bouillon poulet, 1 jaune d'œuf, 1 cuillerée à table de crème épaisse, 1-8 cuillerée à thé de sel, poivre.

Faire cuire les asperges à l'eau bouillante salée; si on emploie asperges de conserve, les égoutter, les couvrir d'eau fraîche et faire jeter un bouillon puis les égoutter de nouveau. Cuire les asperges avec le bouillon pendant 10 minutes, les passer au tamis ou à la passoire fine, faire réchauffer, ajouter le jaune d'œuf, la crème, les assaisonnements et servir.

CONSERVEZ

La mise en conserves de fruits et légumes signifie une grosse économie sur le coût des aliments d'hiver. Faites vos conserves maintenant, le marché est abondant.

Dominion Glass Co. Limit
23 Montreal DEPT

Employez les Bocalux
Perfect Seal Crown Improved Gem

Livre de Recette envoyé gratuitement sur demande

ENVOYEZ CE COUPON
Dominion Glass Co. Limited
Montréal
Veuillez m'envoyer votre livre gratis sur la mise en conserves, des fruits, légumes, etc.
Nom.....
Adresse.....

Consul

Avis imm
priés de ten
nés peuvent
de renseig
pendant est
tin; 30 Nos
naires, usuel
cas extraord
entre le corr
médiat, par

RESPONSAL
(Réponse à A
de fer est-elle
ou légers sur
porte?
Un individu
conduire à so
qu'il avait atte
vers la porte de
le train était e
en anglais, (le
langue) de res
suivant: Ce
et ne s'occupa
Quelque tem
tion fut trouv
état d'inconsc
était-il tombé
ne peut l'établ
trouver la mort
comme il était
considérables
privant de leu
La compagn
cial, est-elle re

R. La ju
lorsqu'elle cher
compagnies de
gers qu'elles tr
prudence s'est
constances dar
étaient si varié
ture des respon
Comme prin
que nous avon
possibilité des
bauc sur les au
il faut nécessa
incomptence
plovés de la co
IA où nous
n'aurait pas su
prudence élém
qu'il n'y a pas
qu'un passage
sur la voie av
voyageur risq
partielles tou
sagement de l
qui se livre a
victime avant
vu dans certai
exercice de ses
compagnie de
pensible de l'
mais alors le
qu'il y avait
time et de la
Pour comp
question qui
rit: voici que
paraissent de
question:
Dans une es
way & Co, (1
qu'une compa
ble des domm
l'accident est
plovés de la c
Voici un au
vantage de ce
de Lareau vs
43). Une com
ment, qui ven
à un autre au
passage dans
train à l'endro
responsable d
le fait pas.
En pareil
train, lorsqu
blessures grav
de sa part que
pour diminue
cette personne
Dans l'affa
Grand Tronc
l'article 1675
transport des
les compagnie
tenues respon
aux passagers
lorsqu'il est é
leur part ou
Plus récem
dans la caus
Railway, des
pour blessure
gence de la c
fondée, que

M

Soleil, le
Ayes so
santé, en
Les an
l'être hum
pour les

Recom
ciens et l
notre bro
yeux, à
MU
9 East Oh

MOLE NIQUE DE QUÉBEC

UX ELEVES: ntrée le 3 septembre, à 9 heures rture des cours le 14.

ELEVES: nées). Inscriptions les 27 et 28 rture des cours le 1er septembre, a.m.

écial de mécanicien d'auto com- ler septembre. SPECTUS SUR DEMANDE

GE DE ST-RAYMOND Cité de PORTNEUF rigé par les Frères MOLES CHRÉTIENNES COMMERCIAL COMPLET spectus sur demande

ns les paroles la pondération eux appoint... our assurer les profits-faites n offran 'e dé la journée entière, rez jamais de perte et rien 'voile spirituel en enveloppe -rien n'est, de la sorte, laissé au ubli! tenant chère—votre front aux G. M.

seils de la ménagère

Soupe aux asperges ns d'asperges ou 1-3 tasse de asperges en conserve, 2-3 tasse ulet, 1 jaune d'œuf, 1 cuillerée rême épaisse, 1-8 cuillerée à thé vre. lier les asperges à l'eau bouill- ; si on emploie asperges de con- gouter, les couvrir d'eau fraîche er un bouillon puis les égoutter u. Cuire les asperges avec le udant 10 minutes, les passer u à la passoire fine, faire ré- jouter le jaune d'œuf, la crème, nements et servir.

ISERVEZ se en rives lts. et s sig- ne grosse ie sur le les aliments Faites vos es mainte- le marché est nt. n Glass Co. Limit Montréal DEPT O layez les Bocaux rfect Seal Crown roved Gem elle envoyé gratuitement sur demande

YEZ CE GOUAPON lon Glass Co. Limited Montréal. llez m'envoyer votre livre ur la mise en conserves, des légumes, etc.

LA LOI POUR TOUS Consultation légales, par Letarte & Rioux, avocats du Barr eau de Québec

Avis important.—Nos correspondants que cette page intéresse sont irsiamment priés de tenir compte des règles suivantes établies par le journal. 1o Seuls les abon- nés peuvent bénéficier de ce service de consultations; c'est pourquoi toute demande de renseignements doit être signée, afin que nous puissions constater si le corres- pondant est abonné; 2o Les questions doivent être adressées directement au Bulle- tin; 3o Nos avocats consultants ne sont tenus de répondre qu'aux questions ordi- naires, usuelles, concernant les lois qui gouvernent les choses de la vie rurale. Les cas extraordinaires, ou qui nécessiteraient une longue étude, sont choses à traiter entre le correspondant et les avocats; 4o Si le correspondant désire une réponse im- médiante, par lettre, nos avocats consultants peuvent exiger des honoraires.

RESPONSABILITE DES CHEMINS DE FER. —(Réponse à A. P.)—Q. Une compagnie de chemin de fer est-elle responsable des accidents mortels ou légers survenus aux passagers qu'elle trans- porte?

Un individu était à bord d'un train qui devait le conduire à son domicile. Cet homme, voyant qu'il avait atteint le but de son voyage, se dirigea vers la porte de sortie pour descendre, mais comme le train était en mouvement, le conducteur lui dit en anglais, (le passager ne connaissant pas cette langue) de rester à bord du train jusqu'à l'arrêt suivant. Ce conducteur laissa la porte ouverte et ne s'occupa plus du passager.

Quelque temps plus tard, le voyageur en ques- tion fut trouvé entre deux voies ferrées dans un état d'inconscience complète; avait-il sauté ou était-il tombé du train? Aucun témoin oculaire ne peut l'établir. Cet accident eut pour effet d'en- traîner la mort de ce voyageur et par conséquent comme il était marié, de causer des dommages considérables à sa femme et à ses enfants en les privant de leur seul soutien.

La compagnie de chemin de fer, dans ce cas spé- cial, est-elle responsable?

R. La jurisprudence a varié assez souvent, lorsqu'elle cherchait à établir la responsabilité des compagnies de chemins de fer à l'égard des passa- gers qu'elles transportent; sans doute, cette juris- prudence s'est ainsi partagée, parce que les cir- constances dans lesquelles les accidents sont arrivés étaient si variées qu'elles pouvaient modifier la na- ture des responsabilités des compagnies.

Comme principe général qui découle de tout ce que nous avons étudié, il nous paraît que la res- ponsabilité des compagnies de chemins de fer étant basée sur les articles 1053 et suivants du Code civil, il faut nécessairement qu'il y ait eu négligence ou incompétence ou imprudence grossière des em- ployés de la compagnie intéressée.

Là où nous devons conclure qu'un individu n'aurait pas subi de dommage s'il avait usé d'une prudence élémentaire, nous sommes portés à croire qu'il n'y a pas de responsabilité. Or, il est évident qu'un passager sur un train à vapeur qui saute sur la voie avant que le train soit immobilisé, ce voyageur risque sa vie, ou du moins des blessures partielles toujours graves. Tout dépend nécessairement de l'état dans lequel se trouve l'individu qui se livre ainsi à une pareille imprudence; à la victime avant l'accident était, comme nous l'avons vu dans certains cas, momentanément privé du libre exercice de ses facultés mentales ou de la raison, la compagnie de Chemins de fer peut être tenue res- ponsable de l'accident, comme elle l'a d'ailleurs été; mais alors les dommages ont été réduits, parce qu'il y avait faute commune de la part de la vic- time et de la compagnie.

Pour compléter nos renseignements sur cette question qui offre certainement beaucoup d'inté- rêt, voici quelques cas de jurisprudence qui nous paraissent de nature à éclairer nos lecteurs sur cette question:

Dans une cause de Lanlin vs South Eastern Rail- way & Co. (1 B. J. P. C. 682) le tribunal a décidé qu'une compagnie de chemins de fer est respon- sable des dommages que souffre un passager quand l'accident est en partie dû à la négligence des em- ployés de la compagnie.

Voici un autre cas qui peut-être se rapproche da- vantage de celui qui nous a été soumis: c'est celui de Laroux vs Central Vermont Railroad (1 C. S. 423). Une compagnie de chemin de fer, dit le juge- ment, qui vend un billet de passage d'un endroit à un autre sur la ligne et qui collecte ce billet de passage dans l'un de ses chars est tenue d'arrêter ce train à l'endroit indiqué sur le dit billet et sera tenue responsable des dommages qu'elle cause si elle ne le fait pas.

En pareil cas, si le passager saute en bas du train, lorsqu'il est en mouvement et se fait des blessures graves, ce fait constitue une imprudence de sa part que la Cour doit prendre en considération pour diminuer les dommages à être accordés à cette personne.

Dans l'affaire de Ranger vs La compagnie du Grand Tronc. (R. 13 C. S. 471) il fut statué que l'article 1675 du code civil ne s'applique pas, au transport des personnes sur les chemins de fer, et les compagnies de chemins de fer ne peuvent être tenues responsables des accidents qui surviennent aux passagers en vertu de l'article 1053, c'est-à-dire lorsqu'il est établi qu'il y a eu faute ou négligence de leur part, ou de la part de leurs employés.

Plus récemment, les juges de la Cour d'Appel, dans la cause de Kenny vs Canadian Pacific Railway, décidèrent que l'action en dommages pour blessures causées à un passager par la négligence de la compagnie qui le transporte est bien fondée, que c'est un devoir pour les compagnie

qui transportent les passagers de les rendre sains et saufs à leur destination, et en conséquence de les entourer de toutes les précautions nécessaires pour qu'ils ne souffrent d'aucune blessure.

Le fait de négliger ce devoir en est un qui permet à la victime ou à ses représentants de prendre une action contre la compagnie en fait, car cette action est basée sur le droit commun et ne requiert au- cunement le secours d'aucun contrat pour la faire accepter par le tribunal.

Un cas assez curieux et que nous tenons à rappor- ter ici, est celui de Ducharme vs La compagnie Canadien Pacifique (16 R. J. 27). Ducharme avait été transporté par la compagnie du Pacifique d'un certain endroit à son domicile; or, Ducharme était dans un état d'ivresse et on lui avait permis tout de même de rester sur la passerelle; à la suite d'un choc le passager fut précipité sur la voie et tué. La compagnie de chemin de fer fut poursuivie, et voici la décision qui fut rendue par la Cour à ce sujet: une compagnie de chemin de fer qui permet de trans- porter une personne absolument ivre lui doit toute sa protection; et en conséquence, c'est une faute pour les employés qui savent qu'une personne qui est dans cet état se tient sur la plate-forme, de faire partir le convoi. Dans l'évaluation des dommages, la Cour tiendra compte de l'état d'ivresse du de- mandeur.

Il paraît y avoir dans ce cas qui nous est soumis, ce que les anglais appellent "color of right", c'est-à-dire qu'à la lecture des quelques détails que nous donnons notre correspondant, il paraît avoir raison d'intenter une poursuite contre la compagnie de chemin de fer; cependant, il y a certains détails qui nous paraissent nécessaires et qui ne sont pas mentionnés par notre correspondant. Il serait bon de donner tous les renseignements à l'avocat qui sera chargé de cette cause.

COURS D'EAU VERBALISÉ.—(Réponse à J. E.)—Q. Un cours d'eau verbalisé originairement sur le troisième rang d'une municipalité; ce cours d'eau traverse ensuite quelques propriétés dans le deuxième rang et descend sur le premier rang où il se jette dans le fleuve; jusqu'à quel point les con- tribuables du troisième rang qui ont le droit de l'eau ont-ils toujours contribué aux travaux sur tout le parcours du cours d'eau sur les rangs inférieurs; maintenant on veut forcer les contribuables du premier rang à exécuter les travaux, ces- tains ouvrages sur un cours d'eau qui traverse le second rang sur le front de celui-ci. Les intéressés ont toujours été sous l'impression qu'ils n'étaient obligés aux travaux que sur la profondeur des terres et non sur le front de celui-ci.

R. Sur quelle base doit-on s'appuyer pour détermi- ner l'obligation des contribuables aux travaux des cours d'eau verbalisés?

R. C'est l'article 515 du Code municipal qui détermine les contributions aux travaux d'un cours d'eau. Cet article se lit comme suit: "Tout proprié- taire ou occupant, dont le terrain est égoutté par un cours d'eau, peut être assujéti aux travaux de ce cours d'eau, en vertu d'un procès-verbal ou d'un règlement fait sous l'autorité de l'article 574, à raison de l'étendue en superficie de son terrain égoutté, dans la proportion établie par le surin- tendant spécial, le conseil ou le bureau des délé- gués, suivant le cas, mais lorsque l'on rencontre une erreur de pas plus de dix pour cent dans l'étendue du terrain égoutté, il n'en est pas tenu compte. La partie de terrain ainsi égoutté, n'a pas besoin d'être désignée autrement que par l'indication de sa contenance et le numéro offi- ciel du lot.

La description ainsi faite dans les procès-ver- baux ou règlements existants le 9 janvier 1897, est déclarée suffisante, sans préjudice toutefois des causes alors pendantes.

Il existe un jugement très élaboré qui date de 1897, mais qui nous paraît n'avoir pas été cité depuis cette époque, il s'agit d'une cause entre un nommé Majeau et la corporation du comté de Joliette, (R. J. 110), ce jugement établissait les trois conditions essentielles pour qu'un terrain soit également assujéti en vertu d'un procès-verbal ou d'un règlement aux travaux d'un cours d'eau municipal, voici ces conditions:

1. Le terrain assujéti doit être égoutté par ce cours d'eau. Un terrain peut s'égoutter par un cours d'eau sans être égoutté par ce cours d'eau.

2. La contribution aux travaux du cours d'eau doit être proportionnée à l'étendue de chaque ter- rain égoutté. (Comme nous l'avons vu, on ne doit pas tenir compte d'une erreur qui ne dépasse pas dix pour cent de superficie du terrain).

3. L'étendue du terrain de chaque contribuable égoutté par le cours d'eau doit être indiquée dans le procès-verbal ou le règlement.

Il y a d'autres conditions que nous tenons à rapporter ici et qui doivent être observées sous peine de rendre le procès-verbal ou le règlement attaquant et annulable, les fonds inférieurs étant obligés, en vertu de la loi, de recevoir les eaux qui découlent naturellement des fonds supérieurs, le propriétaire supérieur n'est pas obligé d'aller con- tribuer à faire les travaux d'égouttement; jugés nécessaires pour l'utilité du propriétaire inférieur.

Obli- ger le propriétaire supérieur soit par procès- verbal soit par règlement, d'aller faire des travaux de cours d'eau sur des fonds inférieurs, c'est lui enlever le bénéfice d'une servitude naturelle inhé- rente à son droit de propriété, et partant le léser dans son droit de propriété.

Les travaux d'assainissement pratiqués par le propriétaire supérieur sur son fonds, ne lui font encourir aucune responsabilité à l'égard du pro- priétaire inférieur, pourvu que ces travaux ne modi- fient pas en définitive le cours naturel de l'eau et n'aient pas pour effet de transmettre au fonds infé- rieur plus d'eau que le naturel lui en destinait.

Un conseil municipal n'a pas le pouvoir de con- venir à ces règles, et s'il le fait, ses procédures sont sujettes à cassation comme d'ailleurs elles l'ont été avec dépens dans la cause que nous avons plus haut citée.

Pour, pour en revenir plus exactement au cas qui nous est soumis, nous sommes sous l'impression que les propriétaires du troisième rang n'ont rien à

EN SE SERVANT DES PAPIERS A MOUCHES WILSON LIRE ET SUIVRE LES INSTRUCTIONS ATTENTIVEMENT

Il n'y a qu'un moyen de tuer toutes les mouches

Le Voici!— Assombrissez la pièce autant qu'il est possible de le faire, fermez les fenêtres, levez un store d'environ huit pouces afin de laisser pénétrer le soleil, mettez dans une assiette une Rondelle Tue-Mouche de Wilson (ayez soin de bien l'humecter d'eau sans toutefois la recouvrir), placez sur le bord de la fenêtre, là où la lumière est vive, autant d'assiettes que vous le pouvez, gardez la pièce fermée pendant deux ou trois heures, puis ramassez les mouches et brûlez-les. Voyez l'illustration ci-dessous. Mettez les assiettes loin de la portée des enfants jusqu'à ce que vous en ayez besoin pour une autre pièce.

La vraie manière d'employer la Rondelle Tue-Mouches de Wilson



faire au cours d'eau qui traverse le second rang sur le front des terres, parce que les terres du troisième rang ne s'y égouttent pas, et que d'autre part, ces travaux ne sont pas nécessaires aux pro- priétaires du troisième rang pour conduire leur eau au fleuve où elle se jette.

En second lieu, en supposant le cas où les ter- rains du second rang sont inférieurs aux terres du premier rang, c'est-à-dire occupent un niveau plus bas, il existe à l'égard d'un terrain pour que les pro- priétaires du troisième rang ne soient nullement tenus aux ouvrages du cours d'eau dans le second rang.

DOMMAGES.—(Réponse à S. J.)—Q. Mon terrain longe un ruisseau sur les bords duquel je fais de la culture. A tous les hivers il se charrie une certaine quantité de billets pour le commerce de ce bois qui reste sur ma propriété jusqu'à ce que l'on l'emlève. Ceci me cause des dommages parce que mon labour en est retardé au printemps. Com- ment me faire rembourser ces dommages; dois-je m'adresser à l'acheteur ou au vendeur?

R. Nous supposons que ce bois se charrie sur votre terrain soit par les eaux de la rivière, soit par ceux-là mêmes qui sont propriétaires du bois. Si ce sont les propriétaires du bois qui placent celui-ci sur votre terrain, il n'y a pas de doute que vous pouvez les empêcher de le faire, en plaçant un avis tré en vue, défendant à toute personne de déposer du bois chez-vous sous peine de tous dommages. Dans ce cas, pour recouvrer ces dommages, vous devrez adresser votre demande aux personnes qui ont déposé ce bois sur votre propriété, c'est-à-dire par exemple, si c'est une compagnie qui fait le flottage du bois, et que les employés ont déposé ce bois chez-vous, vous devrez vous adresser à cette compagnie, car l'employeur est responsable des dommages causés par ses employés dans l'exercice de leur fonction.

Si ce bois est charroyé par la crue des eaux au printemps, nous croyons encore que vous avez droit à des dommages, car il est vrai que toute personne peut se servir d'un cours d'eau flottable pour les fins de son commerce ou de son industrie, mais il doit payer les dommages fixés par arbitre, s'il en cause.

(Suite à la page 160)

Sur quoi placer, et comment

Les valeurs que nous plaçons émanent presque toutes de sociétés industrielles ou de corps publics de la province de Québec.

Dans leurs catégories respectives, elles combinent le maximum de sécurité avec la maximum de rendement.

Elles sont émises en titres de \$100; de \$500; et de \$1,000; pour vous permettre de réduire vos risques au minimum en di- visant votre placement.

Mettez de l'argent dans ces valeurs c'est aider au développement économique du Canada français, qui profitera à chacun de nous.

Versailles Vidricaire Boulais, (limitée), Montréal, rue S.-Jacques, immeuble Versailles.

Eds: Tel: 1385w Bureau Tel 1922w CHARLES M. LE TARTE Avocat - Advocaat LE TARTE & RIOUX 52, rue St-Joseph, Québec. COLLECTION & REGLEMENT

Pour Placer VOS EPARGNES INTELLIGEMMENT Trop d'épargnes provenant des durs labeurs de la classe agricole se placent — à taton — soit sur des valeurs douteuses, ou sans que l'épar- gnant rural puisse se rendre compte de l'ac- qu'il accomplit en achetant telle ou telle valeur. AYEZ RECOURS A NOTRE SERVICE DE RECHERCHES GRATUITES Si vous voulez avoir des renseignements pré- cis sur toute valeur que vous voulez acheter, en obligations; même sur les valeurs que vous possédez déjà, vous n'avez simplement qu'à nous consulter, en mentionnant dans votre lettre "LE BULLETIN DE LA FERME" nous nous ferons grand plaisir de vous fournir immédiatement tous les renseignements que vous nous demandez ou sur les valeurs que vous possédez actuellement, ou sur celles que vous auriez l'intention d'acheter. COMPTÉ EN TOUT TEMPS SUR NOTRE MEILLEURE DISPOSITION A L'EGARD DE LA CLASSE AGRICOLE NOUS Y COMPTONS LES MEILLEURS DE NOS CLIENTS REGULIERS. CREDIT CANADA LTEE 88 Rue St-Pierre Québec

SCIE PRATIQUE ET BON MARCHÉ Nos montants de scies en fer et en acier sont des plus populaires, parce qu'ils s'ajustent bien, durent longtemps, ce qui les rend meilleur marché que toute autre. Si votre marchand n'en garde pas écrivez-nous directement. La Manufacture de Scies de Lévis LEVIS, - - QUEBEC.

Lisez le Bulletin de la Ferme

LA LOI POUR TOUS

(Suite de la page 559)

ENTRETIEN DES RUELLES.—(Réponse à S. J.)—Q. Le gouvernement avant de concéder dans le village des lots à bâtir, a limité le village en le divisant par blocs qui furent divisés ensuite en lots à bâtir. Ces blocs ont huit cents pieds de longueur par trois cents pieds de largeur, et ils sont bornés de quatre côtés à des rues—de cent pieds de largeur. Il y a deux rangées de lots à bâtir sur chaque rue, lesquels lots sont séparés par des ruelles de vingt pieds de largeur, laissées là pour la commodité, l'utilité des propriétaires qui demeurent sur ces lots. Ces ruelles sont privées et n'ont aucune utilité pour le public. Comme le public n'a absolument rien à retirer de ces ruelles, la municipalité est-elle tenue de faire le terrassement de ces ruelles et de les entretenir à ses frais; si les propriétaires veulent un chemin de commodité pour eux, et si-ils tenus de faire eux-mêmes les travaux dans ces ruelles et de les entretenir comme bon leur semble, sans que la municipalité n'ait rien à y voir. La majorité des contribuables du village trouve qu'ils ont assez de supporter les nombreuses et larges rues, sans s'imposer l'obligation d'entretenir ces ruelles.

R. Nous croyons que, dans le présent cas, la corporation a le droit de décider par règlement, quelles rues elle devra entretenir, et d'indiquer quelles rues devront être à la charge des propriétaires. Il va sans dire que s'il s'agit de ruelles sur des terrains privés, la municipalité n'a rien à y voir, et les propriétaires, comme dit notre correspondant, peuvent les entretenir comme bon leur semble. La municipalité n'a le devoir de tenir en bon état que les chemins publics verbalisés, et nous croyons même qu'elle ne peut intervenir, si les ruelles dont il est question ici existent sur les terrains d'un particulier.

SITUATION DE L'ÉCOLE.—(Réponse à N. J. D.)—Q. Dans un arrondissement, il existe une école qui ne se trouve pas au centre; il y a une terre à bois où personne n'est bâti et nous croyons qu'on ne devrait pas tenir compte de cette terre pour placer l'école à l'endroit central. Qu'en pensez-vous?

R. Nous l'avons souvent répété ici, le Code scolaire n'exige pas que l'école d'un arrondissement soit placée au centre de celui-ci. Il est vrai que l'usage général le veut, parce que c'est un avantage pour les contribuables qui envoient leurs enfants à cette école. Mais nous croyons que les contribuables d'un arrondissement ne peuvent exiger que l'école soit fixée réellement au centre d'après un mesurage quelconque. Les commissaires et syndics d'écoles sont les maîtres de juger quel est l'endroit ou le site qui convient le mieux aux besoins de l'arrondissement. Ils doivent cependant se soumettre aux exigences des articles 33 et suivants du code scolaire qui veulent que le terrain choisi soit sec, élevé d'un accès facile et pourvu d'eau de bonne qualité, que l'emplacement de l'école soit isolé autant que possible, et que les abords ne doivent offrir aucun danger pour la santé des enfants et leur morale; cette école devra de plus être aussi éloignée que possible des marais ou cimetières. L'emplacement devra être planté d'arbres forestiers et entouré d'une bonne clôture, il ne devra pas être moindre qu'un demi-acre en superficie et la maison construite à trente pieds au moins du chemin public.

REBOUTEUR.—(Réponse à J. M.)—Q. Un rebouteur qui soigne gratuitement et ne fixe aucun prix pour ses services peut-il être poursuivi pour l'exercice illégal de la médecine ou de l'art vétérinaire, s'il soigne également les animaux. Comment pourrait faire les rebouteurs pour légaliser leur situation?

R. Il est interdit à toute personne de pratiquer la médecine ou l'art vétérinaire sans posséder un diplôme des universités reconnues par la loi, ou des corporations qui existent en vertu d'une charte adoptée par la législature. Les personnes qui contrairement à cette loi peuvent être mises à l'amende, mais nous croyons que le cas des rebouteurs tombent dans l'exception mentionnée à l'article 497 des Statuts de Québec. Le premier paragraphe de cet article se lit comme suit: "Toute personne non enregistrée dans cette province, qui est trouvée coupable d'y avoir exercé la médecine, la chirurgie ou l'obstétrique, en convention avec les dispositions de la présente section, encourt une pénalité n'excedant pas cinquante piastres pour une première offense et de pas moins de cinquante ni de plus de deux cents piastres pour toute offense subséquente."

Cette disposition ne s'applique pas aux services rendus gratuitement par des personnes qui, à raison de leur état, peuvent, dans des circonstances spéciales, faire certains actes qui, autrement, tomberaient sous le coup de la présente section". Quant à savoir comment les rebouteurs pourraient obtenir le droit de donner leurs soins sans amende, nous croyons qu'ils devraient soit obtenir un diplôme de médecin ou de vétérinaire, suivant le cas. Ceci nous paraît assez difficile sans avoir suivi des cours spéciaux à cet effet.

Cependant, nous sommes d'opinion que les rebouteurs ne peuvent être poursuivis, comme dit ci-dessus, à moins qu'il ne chargent une certaine somme pour les soins qu'ils donnent à leurs patients, ou encore, à moins qu'il ne se servent d'instruments qui sont prohibés par la loi chez les personnes ne possédant pas les diplômes requis.

RESPONSABILITÉ DU VENDEUR.—(Réponse à C. H.)—Q. Un individu achète une terre dont il règle le prix en donnant la moitié de la somme comptant, et laissant l'autre moitié garantie par une seconde hypothèque. Lors de cette vente une action avait été prise contre le vendeur. Qui doit régler cette action, est-ce le vendeur ou l'acheteur?

R. Notre correspondant oublie de nous dire de quel genre d'action il s'agit. En tout cas, il nous paraît clair que si une action est dirigée contre le vendeur avant la vente, pour quelque raison que ce soit, il doit en supporter les conséquences, et l'acheteur n'a rien à prendre de ce côté.

Nuits sans sommeil. "J'avais de telles douleurs dans le dos que je ne pouvais plus travailler, ni même rester debout ou couché et mes nuits étaient sans sommeil", écrit M. Lohm Dromski, de Brandon, Man. "Après avoir pris quelques bouteilles de Novoro du Dr. Pierre je me suis senti fort et en bonne santé et suis maintenant capable de faire ce que j'ai à faire." Ne demandez pas ce remède à un pharmacien, écrivez au Dr. Peter Farhney & Sons Co., Chicago, Ill. Livré exempt de douane au Canada.

Employez les SCIES SIMONDS

La trempe des dents leur permet de conserver longtemps leur fin tranchant

SIMONDS CANADA SAW CO. LIMITED VANCOUVER MONTREAL ST. JEAN, N.B.

Cependant, s'il s'agit de taxes scolaires ou municipales l'acheteur pourrait être forcé de les acquitter sauf son recours contre le vendeur.

Ajoutons que l'acheteur qui a consenti une hypothèque au vendeur ne peut avoir d'autres obligations que de payer cette hypothèque à son créancier suivant les termes du contrat.

TAXES SCOLAIRES.—(Réponse à C. L.)—Q. J'ai fait annuler un lot qui était évalué depuis deux ans par la commission scolaire et dont les taxes n'avaient pas été payées. Même après cette annulation la commission scolaire veut me faire payer ces arriérés, ce que j'ai refusé, parce que l'agent des terres m'avait dit que l'annulation effaçait c'est-à-dire annulait les taxes comme la terre, et personnellement ne pouvait faire de réclamation, pas même la commission scolaire. Cependant cette dernière me dit que les taxes ne se perdent pas et que je devrais les payer sous peine d'être poursuivi.

R. Nous croyons que notre correspondant demeure personnellement responsable des taxes scolaires passées dues et échues avant que le gouvernement n'ait annulé son lot, d'abord parce que la commission scolaire de même que la corporation municipale avait le droit de taxer le lot même s'il était sous billet de location, et secondement parce que la taxe scolaire tout comme la taxe municipale pouvait être exigée non seulement sur le lot même, mais parce que le jugement auquel la corporation scolaire avait droit était également exécutoire, sur les meubles de notre correspondant.

Notre correspondant aura sans doute mal compris les paroles que l'agent lui a dites. Il est vrai que l'article 1574 de la Loi des Terres et Forêts déclare que, "advenant l'annulation du bail ou du permis d'occupation ou du billet de location, le gouvernement reprend la terre et en dispose comme si la vente, la location ou la concession n'avait jamais été faite, ou émise; mais si la vente est sensée n'avoir jamais été faite en ce qui regarde le gouvernement, il n'en est pas de même des droits acquis par la corporation scolaire vis-à-vis du contribuable personnellement.

En d'autres termes, la corporation scolaire nous paraît garder ses droits contre le contribuable autrefois propriétaire du lot concédé, mais elle ne possède aucun droit d'exécution sur le lot que le gouvernement avait d'abord concédé et ensuite retiré au colon.

CHEMIN DE COMTE.—(Réponse à N. C.)—Q. Deux cantons voisins dont l'un est érigé en paroisse sont desservis par une route qui a été construite par le gouvernement, un peu à côté de la ligne de séparation desdits cantons, pour raison apparente de plus grande facilité. Les résidents du Canton sur le territoire duquel la route est construite, sont-ils les seuls obligés à l'entretien de la dite route, qui passe ainsi à l'extrémité du canton, alors qu'ils ont un peu plus loin une route plus à leur convenance, qu'ils entretiennent déjà? Les résidents du canton érigé en paroisse qui ont besoin de cette route, ont-ils sur leur territoire peuvent-ils exiger que l'entretien de cette route soit à la seule charge des résidents du canton voisin qui n'en ont pas besoin, pour la seule raison que la route est sur leur territoire?

Ces cantons non érigés en municipalité sont régis par le conseil de comté.

R. Il nous paraît que la corporation de comté a plein pouvoir, en vertu de l'article 447 du Code municipal, d'obliger l'un ou l'autre et l'un ou l'autre des cantons intéressés à l'entretien de la route. Il nous paraît que le seul fait pour l'un des cantons de posséder sur son territoire la route dont il s'agit n'est pas une raison suffisante pour que ce canton seul soit obligé à l'entretien de cette route eu égard à la jurisprudence que nous avons trouvée. Nous devons conclure que le conseil de comté peut parfaitement bien obliger les deux cantons voisins à entretenir la route dont il s'agit chacun en proportion soit de leur territoire, soit des avantages que leur procure cette route.

Voici deux décisions rendues à Montréal et l'autre à l'Assomption. Dans la première (Lacombe vs La Corporation du comté d'Hochelega), la Cour a décidé que: "le conseil de comté peut, dans un procès-verbal, déclarer qu'un chemin soit sous la direction d'une corporation locale de la municipalité de comté soit à l'avenir un chemin de comté, et cette disposition du Code ne restreint pas le pouvoir du conseil de comté au cas où il voudrait soumettre les habitants d'une autre municipalité locale à l'obligation d'entretenir le chemin d'une municipalité locale voisine, et autoriser le conseil de comté de déclarer un chemin local chemin de comté, mais lorsqu'il s'agit de l'entretien de ce chemin, les propriétaires, seuls de la municipalité locale où il se trouve situé."

La deuxième décision qui est plus récente puisqu'elle date de 1901 (Tardif vs Papin et al) la Cour en vient à la décision qu'un conseil de comté, dans l'exercice des pouvoirs administratifs que la loi lui accorde, peut déclarer chemin de comté tout chemin local situé dans le comté lorsqu'il paraît à ce conseil qu'il doit en être ainsi dans l'intérêt général du comté, et il a, comme conséquence, le droit d'y attacher les contribuables d'une municipalité locale même alors que tel chemin, devenu chemin de comté, n'est pas situé dans les limites de cette municipalité locale, ou n'y touche même pas, lorsque le conseil de comté considère que ce chemin est nécessaire à cette municipalité locale et que ces contribuables profitent de ce chemin.

À plus forte raison, voyons-nous le pouvoir du conseil de comté d'imposer même au canton qui seul profite du chemin en cause, l'obligation d'entretenir ce chemin, puisque même s'il s'agit de municipalité, le conseil de comté posséderait ce droit.

(Suite à la page 561)

VOS IMPRIMÉS

POUR VOTRE COMMODITÉ

nous mettons à la disposition de la clientèle de la campagne et du district, notre service d'impressions. Nous sommes outillés pour exécuter tous travaux d'impressions, entre autres:

- FORMULES, EN-TÊTES DE LETTRES, CIRCULAIRES, LETTRES DE FAIRE-PART, FACTURES, etc., etc. Nos prix sont modiques. Demandez cotations. Prompte livraison.

LE "SOLEIL" Ltée

(Département de l'Imprimerie)

QUEBEC

EXPOSITION PROVINCIALE

LE PLUS GRAND ÉVÈNEMENT ANNUEL DE LA PROVINCE

LE PLUS BEAU PROGRAMME

LA PLUS BELLE EXPOSITION

LE PALAIS DE L'INDUSTRIE

Avec ses cent participants et ses 236 étalages, sera

UN EMERVEILLEMENT

LE 5-12 SEPTEMBRE 1925

Sera la phase de rendez-vous par excellence pour la population de cette province, le plus joyeux et le plus utile

PROFITEZ des taux réduits sur les chemins de fer, des bonnes routes et de la belle saison en septembre pour visiter.

LA BELLE ET GRANDE

EXPOSITION de QUEBEC

Bien de fortune passe comme lune.

Achetez

D

VOULEZ-VOUS mariage, 10 c. monologues, ch. Edg. Hartman.

APICULTURE Couteaux à d'éc. Chasse-abelles: \$1.35, franco. chez, sections, Jacques Verret, abelles, Charle

ATTENTION sans, Qué, fat flanelle, étoffe, couverte de ve pour les cultivat la laine pour a d'essai vous dc

A VENDRE: un très bon c. Lucien Crv

A VENDRE: pas et cime sont brisés, lon S'adresser à: M Co. Lotbinière.

AGENTS: articles, Coutu p'a recenseur. Adressez: The P. Q. Shefford

CULTIVATE bon salaire cet renards, pas de TIE. 62 renar au 15 mars 192 à New-York. Hemmingford.

CHASSEUR par 4 à 5 sem eur de ce jou avoir renseign Qué.

COURROIE choue usagé voir liste suivr 20c, 5" plus, 2 4 plus, 65c, du tile pour la fe main—enclum à bas prix. 184B McGill S

L'INSTITU ME, KAM, complet. Adr. mola. Ouvert B-6 at-4 fr.



trez cette au Générale de l' Edifice du Ca 20 at 4 fr.



Fermes.

FABRIQUE serie, système de la paroisse ment facile. Denis, P. Q.

ST-BRUNO Montréal, se planche, sol culture terre mées à \$10, électricité de mentée, fouri au complet. Tout en parl acheteur. L à \$9,000; coi plus de rense seur Aldéric Oté, Chambé

Achetez et vendez par le moyen des petites annonces

DIVERS

VOULEZ-VOUS RIRE.—Demandes Oracle du mariage, 10 cents, avec catalogue français; farces monologues, chansons, livres rares, curieux, magie. Edg. Hartman, 4835 Saint-Denis, Montréal, J.N.O.

APICULTURE—Gaz en caoutchouc, \$2.50; Couteaux à découper, moyen 65¢; grand \$1.35; Chasse-abelles: 9 pour \$1.00. Fumigateurs: 1.25, franco. Réservoirs à miel: 400 livres. Ruches sections, cires gaufrées, bocaux à miel, etc. Jacques Verret, négociant en fournitures pour les abeilles, Charlesbourg, Qué. J. N. O. X 76

ATTENTION—Joseph Blanchette, South Durham, Qué., fabricant d'articles en laine, tels que chemise, étoffe, châle, macinaw, couverture pour lit, couverture de voiture laine; manufacture la laine pour les cultivateurs à un prix raisonnable; achète la laine pour argent comptant. Une commande à ses soins vous donnera satisfaction. 13 at 2 fr. P 65

A VENDRE.—Une charrette sulky Frost & Wood en très bon ordre. Prix raisonnable. S'adresser à Lucien Cyrille, Ange Gardien Est. B-6 at 4 fr.

A VENDRE.—Tuyaux en béton faits de pierres usées et ciment, 6 pes., jusqu'à 36 pouces, 24-30 sont armés, longueur 30 pes., garantis, prix modérés. S'adresser à Mme Bédouin V. Delisle, Forterville, Co. Lotbinière. B. 20 août, 4 fr.

AGENTS.—Hommes, femmes, \$10. par jour facilement. Manufactures chez vous nouveaux articles. Coûtent 5¢, se vendent \$1. Expériences gratuites. Ecrivez pour détails gratuits. Adresses: The Home Made Association, Valecourt, P. Q. Shefford Co., 20 at. 4-2 fr. P. 75

CULTIVATEURS, TRAPPEURS faites-vous un bon salaire cet hiver. Méthode de prendre les renards, pas de piège, pas de poison est GARANTIE. 62 renards pris du premier décembre 1924 au 15 mars 1925. Salaire: \$1240 de fourrure vendue à New-York. Ecrivez-moi. E. Sauvé, Bte. 3, Hemmingford, Co. Huntingdon, P. Q. 20 at. 2 fr. B

CHASSEURS.—Je prends de 45 à 60 renards par 4 à 5 semaines. Je puis enseigner à tout lecteur de ce journal comment le faire. Ecrivez pour avoir renseignements. W.-A. Hadley, Shefford, Qué. 6 at 20-6 P06

COURROIE USAGÉE.—Courroie en caoutchouc usagée en parfaite condition à bas prix: voir liste suivante: 3" 4 plus, 15¢ du pied; 4 plus 20¢, 5" 4 plus, 25¢, 6" 4 plus, 30¢, 8" 4 plus, 40¢, 12" 4 plus, 65¢ du pied. Aussi gros assortiment d'outils pour la forge, de toutes espèces, de seconde main—marteaux, perceurs, étaux, soufflets, etc., à bas prix. L. S. TARCHIS & SONS LTD, 1848 McGill Str., Montréal. 30 jt. 12 fr. P57

L'INSTITUT COMMERCIAL DE ST-PACOME, KAM.—Cours commercial français-anglais complet. Admission: Cours seulement \$5.00 par mois. Ouverture 1er sept. Rév. F.-A. Caron, principal B-6 at 4 fr.

PIECES DE RECHANGE.—Toujours prêts à vous fournir toutes les parties de réparations (pièces neuves ou usagées) au plus bas prix et convenant à tous les marquis d'automobiles. Automobiles Limitée, 232 Sanguinet, Montréal, P.Q. J. N. O.

Pour vos chevaux. S'il tombent la Pomme de Féron les empêchera de tomber et les fera repousser. 30 ans de succès. Infaillible contre les pellicules et la cavité. Envoyez un flacon de \$1.50 par la poste à titre d'essai pour \$5.00 en timbre-poste. Montrez cette annonce à vos amis. Ecrire à Agence Générale de Nouvelles et de Publicité, 700 et 710 Edifice du Canada Ciment, Montréal.



ABRIQUE DE BEURRE ET FROMAGE A VENDRE.—Au village de St-Célestin. Capacité 7000 livres. S'adresser à J.-Art. Allé, St-Célestin, Cité Nicolet, P. Q. B-20 août, 4 fr.

FABRIQUE COMBINÉE.—Beurrerie et Fromagerie, système combiné, situé dans le premier rang de la paroisse, près de l'église. Conditions de paiement faciles. S'adresser à Chs. Bouchard, St-Denis, P. Q. B. 6 at 4 fr.

ST-BRUNO DE CHAMBLY.—A 11 milles de Montréal seulement. Magnifique ferme, très plaine, sol incomparable pour tous genres de culture terre riche, eau de roches. Bâtisses estimées à \$10,000, eau dans maison et bâtiments, électricité dans tous les appartements, cave cimentée, fournaise à air chaud. Les agrès agricoles au complet. Voitures d'hiver et d'été attelées. Tout en parfait ordre. Un vrai bargain à prompt acheteur. Le premier acheteur sérieux l'achètera à \$9,000; comptant \$4,500, balance facile. Pour plus de renseignements s'adresser de suite à Monsieur Aldéric, Poste restante, St. Bruno Station, Cité Chamblay, P. Q. J. N. O. X 511

TERRE A VENDRE.—A 10 milles de Québec, 27 arpents tout en culture avec rouler et grande terre à bois. Pour information s'adresser sur les lieux. Joseph Poulin, Ancienne Lorette, B. P. Champigny, R. R. 1 P. Q. 20 at. 4 fr. B.

TERRE A VENDRE A WARWICK.—Située au milieu d'un très beau village, sur la route nationale comprenant environ cent acres de terre tout en culture. De bonne sources qui ne tarissent jamais, pour pâturages, terre très plane et fertile, pas de roches, maison moderne, très confortable, service d'aqueduc, etc. Toutes les autres bâtisses en bon état. Condition facile à un acheteur sérieux. Doit vendre pour cause de santé. R. Beaumier, Warwick, Cité Arthabaska. 6 at 4 fr. B.

TERRE A VENDRE.—Très bonne terre en bon ordre et bonnes bâtisses, grand 2 1/2 arpents sur 10, bois de chauffage et sucrerie. Vendre à bonnes conditions avec ou sans rouler. S'adresser à Edgar Querette, St-Michel, Belleschasse, Cyé. 30 jt. 4 fr. B.

TERRE A VENDRE.—Terre à vendre à St-Jérôme, sur la rivière du Nord, très belle et toute couverte en île galvanisée, grange-étable munie d'un silo et d'un charriot à l'usage, très spacieuse, bien éclairée; pavé en béton, pocherie en béton; poulailler, grangerie, caveaux à racines le tout dans un ensemble le plus commode, et 150 arpents de terre dont 60 en culture, pas de roche, 70 richement boisés, y compris une sucrerie d'eau de 2,000 frables avec chaudières et chalumeaux et vaporateur moderne, bon pour 30 galons par jour; balance du terrain en pâturage. Prix: \$20,000. Max. Filion, Station Filion, C.N.R., B.P. Le Boucane, P. Q. B. 13 at. 4 fr.



AVIS AUX CHASSEURS.—Beaux canards de chasse à vendre, s'adresser à Mr Delphis Lefebvre, Rigaud via Dragon, P. Q. 20 at 2 fr. B.

A VENDRE.—Veaux Ayrshire du printemps troupeau accrédité. Cochons Yorkshire nés en mai très beaux sujets pesant 100 lbs. S'adresser à Calixte Bergeron, St. Pierre Baptiste, P. Q. 20 at 1 fr. B.

A VENDRE.—1 taureau canadien de 6 mois; 2 verrats Berkshire de 4 mois; 2 verrats Yorkshire de 4 mois; 2 béliers Shropshire. S'adresser à Albani Nichols, La Présentation Co. St-Hyacinthe, P. Q. 20 at 3 fr. P 5.

A VENDRE.—Quelques jeunes bœufs Ayrshires enregistrés provenant d'un taureau importé et de vaches au Livre d'Or. Pour plus de détails veuillez écrire à Art. Légaré & Fils, R. R. No 1, St-Sauveur, Québec, Tél. 2-0686 sonner 5. 13 at. 2-3 fr.

A VENDRE.—Quelques beaux taureaux; Ayrshire du printemps provenant de vaches sous le contrôle du Livre d'Or. Troupeau accrédité, satisfaction garantie. Pour plus de détails s'adresser à E. Bernier & Frère, R. R. No. 3 Granby, P. Q. B13 at 2 fr.

LAPINS CHINCHILLA des plus belles lignées anglaises. Prix pour les vendre. Canards noirs argentés. Saches nos prix avant d'acheter ailleurs. English Fox and Fur Farm, Summerside, P. E. I. 30 jt. 4-2 fr. P 65

REINES ITALIENNES PUREES 53-54 ABELLES A LA LIVRE.—Après 19 ans de sélection dans les reines d'abeilles nous sommes parvenus à produire des reines de grand choix, belles, prolifiques et grosses récolteuses de miel. Cette année la mère de nos jeunes reines a été importée du célèbre apiculteur Sestioni, de Milan, Italie, elle nous coûte \$200.00 à un superbe record; les faux bourdons qui l'écourent nos reines sont de grande sélection. Prix des reines: 1 à 10, \$1.25; 10 à 25, \$1.15 25 et plus, \$1.00.

ABELLES A LA LBS.—Paquets de une livre avec reines, \$3.75 le paquet, deux livres avec reines, \$5.00 le paquet, trois livres avec reines, \$6.50. Le tout garanti en bonne condition, rendu à destination. Faites vos chèques payables au pair, à V. Sauter, Farubain, Qué. (9-23) 6-13a—001

La minute pour Dieu

LA VIE.—La vie est une auberge où il faut toujours avoir sa malle prête.

L'AUMONE.—L'argent rassemblé pour l'aumône met une maison plus en sûreté que la lance et le bouclier.—St-Jean Chrysostome.

LE REPENTIR.—Dieu ne peut pas absoudre celui qui ne se repent pas dans son cœur.—Dante.

LA PENITENCE.—Vous trouvez que les remèdes sont nécessaires à ceux qui ont été blessés? eh bien, la pénitence ne l'est pas moins à ceux qui ont commis le péché.—St-Ambroise.

LA BRIQUE

Madame.—J'aimerais être la moitié aussi jolie que Gabrielle.

Monsieur.—Tu l'es.

LA LOI POUR TOUS

(Suite de la page 560)

OBLIGATION PRESCRITE.—(Réponse à J. L.)—Q. Peut-on obliger une personne à payer une obligation enregistrée en 1884 et sur laquelle aucun intérêt n'a été réclamé depuis au moins trente ans? Le débiteur ne possède ni quitance ni reçu, mais il est moralement certain que cette dette a été éteinte en 1886.

R. La prescription de trente ans s'applique à l'obligation qui n'est pas renouvelée au moyen d'un titre-nouvel après vingt-neuf années écoulées de la date du dernier titre ou avant dix ans, lorsque la propriété qui doit la rente ou l'obligation est passée entre les mains d'un tiers acquéreur. Il nous paraît que cette obligation est entièrement prescrite en vertu de l'article 2242 qui déclare: "Toutes choses, droits et actions dont la prescription n'est pas autrement réglée par la loi, se prescrivent par trente ans, sans que celui qui prescrit soit obligé de rapporter titre et sans qu'on puisse lui opposer l'exception déduite de la mauvaise foi".

L'article 2252 déclare: "Le tiers-acquéreur avec titre et bonne foi, de relevances ou rentes en présent et réquisitivement le capital sur dix ans, au moyen d'une jouissance exempte de vices, contre le créancier qui a entièrement manqué de jour et négligé d'agir durant le temps requis".

ANNULATION DE VENTE.—(Réponse à P. R.)—Q. Un cultivateur a acheté et a acheté et il devait recevoir au commencement de juillet, cette machine lui est parvenue vers le milieu du mois, mais elle qu'elle fut vendue en parfait ordre, une partie essentielle de la machine fut cassée avant l'expédition de la machine. L'acheteur a la preuve de ce fait, et fait examiner la machine par un ingénieur. L'acheteur a donné à la compagnie vendresse la pièce cassée pour qu'elle soit échangée, mais le défaut de la machine, le retard à la livrer à l'acheteur et les délais pour la faire réparer font que le cultivateur est mécontent. Il veut retourner la machine sans concourir les risques d'une poursuite de la part de la compagnie vendresse?

R. Il n'y a pas de doute que l'acheteur peut réclamer les dommages qu'il souffre du fait que la machine lui a été livrée en mauvais état. C'était au vendeur à prendre toutes les précautions nécessaires et examiner la machine avant de la livrer. Sa négligence nous paraît le rendre responsable de tous les dommages qu'il a pu entraîner. D'un autre côté, notre correspondant aurait dû, s'il n'avait pas l'intention de garder la machine, la faire examiner par un ingénieur et avoir envoyé les notesaux, en réparations nous porte à croire qu'il avait l'intention de garder la machine et de ne pas annuler la vente.

Pendant, nous croyons que si la compagnie vendresse a annulé la machine en toute diligence elle pourrait être forcée de compenser le fait que cette machine ne peut servir que dans un temps déterminé, et il est de sa faute si elle ne peut remplir les fins pour lesquelles elle a été vendue. Nous considérons à notre correspondant de se mettre en communication avec le vendeur et lui faire entendre qu'il le tiendra responsable de tous les dommages, et que les conditions de paiement devront être changées, sinon, il retournera la machine et demandera l'annulation de la vente.

SUCCESSION.—(Réponse à T. G.)—Q. Deux époux sont mariés sous le régime de la communauté de biens; ils possèdent deux enfants mineurs et les autres sont majeurs.

Avant la mort d'un des époux: 1. L'inventaire des biens ne peut-il se faire sans l'intervention d'un homme de loi? 2. Le père est-il tuteur de ses enfants sans autre formalité? 3. Un marié depuis plusieurs années avant la mort de l'un de ses parents et auquel son père a consenti par contrat notarié une certaine somme pour l'établir, est-il exclu des biens de la succession?

R. Sous le régime de la communauté de biens, lorsque l'un des époux vient à mourir sans testament, le conjoint survivant a deux parts égales, dont l'une va aux enfants et l'autre à l'époux survivant. Sous un tel régime un inventaire doit être fait dans les trois mois du décès d'un des époux. Cet inventaire doit nécessairement être fait par un notaire en l'absence de testament et d'un clever qui examine les héritiers de faire inventaire. Voici ce que dit les articles 1327 et 1328 du Code civil.

ARTICLE 1327 C.C.—"Dans les trois mois du décès d'un des époux, le survivant est tenu de faire inventaire des biens et effets communs."

ARTICLE 1328 C. C.—"Cet inventaire doit être authentique fait avec un légitime contradictoire et clos en justice dans les trois mois qui ont suivi sa confection. Dans le cas où il existe des enfants mineurs, il doit leur être nommé un tuteur. Le père n'est pas tuteur de ces enfants automatiquement. En d'autres termes, le tuteur est nommé par le conseil de famille suivant les termes et les articles 249 et suivants du Code Civil. Il y va de soi que le père ou la mère peuvent être nommés tuteur, et ils le sont généralement étant donné leur intérêt à prendre bien soin de la succession dévolue à leurs enfants. Le tuteur est obligé d'accepter la charge qui lui est soumise surtout lorsqu'il s'agit du père ou de la mère de famille spécialement.

Admettons que du moment où l'inventaire a été fait suivant le Code Civil et dans le délai de trois mois qui est requis, l'époux survivant à la jouissance des biens de la communauté venant ses enfants mineurs; cette jouissance dure quant à chacun des enfants jusqu'à ce qu'il ait atteint l'âge de dix-huit ans accomplis, ou jusqu'à son émancipation par mariage ou autrement, mais cette jouissance cesse dans le cas d'un second mariage. L'enfant, pour prendre part à la succession de son père, doit rapporter à la masse ce qu'il a reçu par donation, entrevue directement ou indirectement afin d'obtenir la part qui lui revient. En d'autres termes, l'héritier a le droit d'avoir la part de la succession qui lui revient à condition qu'il diminue de cette part la somme qu'il a reçue avant l'ouverture de la succession.

EFFET DU CONTRAT DE MARIAGE APRES LA MORT.—(Réponse à T. O.)—Q. Dans son contrat de mariage, un homme a avantage sa femme pour un certain montant et ensuite il est mort sans faire de testament. Quelle est la part de la femme dans la succession dans le cas où il n'y a eu aucun enfant et dans le cas où les époux possèdent une famille?

R. Il faut distinguer le cas où les époux sont séparés de biens par leur contrat de mariage et celui où ils sont communs en biens. Lorsque les époux sont séparés de biens par leur contrat de mariage et qu'ils ne possèdent pas

BREVETS AVIS GRATUIT ADRESSEZ-VOUS

Vous obtenez brevets du Gouvernement pour vos idées. Venez à moi avec vos cas de brevets avec confiance. Envoyez-moi un croquis ou modèle simple de votre invention.

Z. H. POLACHEK Avocat enregistré de Brevets—Ingénieur 70 WALL ST., NEW YORK

d'enfants, ni père ni mère vivants, ni parents collatéraux jusqu'aux neveux et nièces au premier degré, le tuteur succède à son mari et le mari succède à sa femme pour tous les biens délaissés par les défunts.

Dans le cas où l'époux défunt laisse une femme et des enfants, la femme succède à son mari pour un tiers et les enfants héritent des deux tiers qu'ils se partagent par parts égales s'il y a plus d'un enfant. Cependant dans le cas où la mère a laissé certains avantages par son contrat de mariage, par la loi la femme peut succéder à son mari doit renoncer à tous les droits que lui donnait son contrat de mariage.

Dans le cas qui nous occupe, le conjoint survivant mari ou femme, ne peut succéder à son conjoint défunt sans renoncer à ses droits dans le produit des polices d'assurances contractées en sa faveur par le conjoint défunt et rapporter tel produit à la masse, (624 C.C.).

PARTAGE DE LA SUCCESSION DU MARI.—(Réponse au même.)—Q. Un homme est mort après avoir fait son contrat de mariage où il donne à sa femme une très faible somme. Avant de mourir ce même individu a fait un testament en faveur de ses neveux. La femme aura-t-elle seulement la somme qui lui est accordée par son contrat de mariage, même si cette somme est insuffisante pour la faire subsister, ou bien si elle peut réclamer de la succession un montant additionnel? Quels sont les droits de la femme dans le cas où il y a des enfants et dans le cas où il n'y en a pas?

R. Notre code civil a érigé en principe la liberté de tester c'est-à-dire que chacun a le droit de disposer de ses biens à son gré par testament, et d'exclure de la succession sa femme et même ses enfants.

Donc, dans le cas qui nous est soumis, si elle est désignée par son mari, la femme n'aura que les avantages qui lui sont donnés par son contrat de mariage, car il ne peut être affecté par un testament. S'il y a des enfants et que la somme que reçoit la mère est insuffisante pour lui permettre de vivre suivant son rang et sa condition, la mère aura le droit de réclamer une pension alimentaire de ses enfants, surtout si elle est dans l'incapacité de gagner sa vie.

TAXES ET RECUS.—(Réponse à J. S. C.)—Q. Veut-il mettre des timbres sur les reçus de plus de \$10.00; et qui fait-il s'adresser pour faire mettre à l'amende les personnes qui ne se conforment pas à cette loi?

R. Il est nécessaire d'apposer un timbre de deux sous sur les reçus de dix dollars et plus, sous peine d'être condamné à l'amende de cent dollars au plus. Voici le texte même de la loi: Les personnes qui ne veulent pas se conformer à la loi peuvent être poursuivies par le ministre des douanes et de l'accise.

Nous devons dire que lorsqu'une personne accuse réception d'un mandat d'argent par lettre ou par carte postale, il n'est pas nécessaire que cette lettre porte un timbre de deux sous en plus de l'affranchissement de la lettre. C'est ce que veut dire le circulaire du département des douanes en date du 19 décembre 1922 où il est déclaré: "Les lettres expédiées par la poste ainsi que les cartes postales accusant réception d'un mandat d'argent quelconque sont considérées comme étant simplement des lettres et des cartes postales, et ne sont pas sujettes à l'impôt en question."

La plainte peut être portée au ministre des douanes et de l'accise, lorsque quelqu'un contrevient à la loi du timbre sur les reçus.

DEQUALIFICATION.—(Réponse à A. L.)—Q. Le maire et les conseillers d'une municipalité locale ont-ils le droit de séjurer sans l'influence de liquieurs cooliques? Peut-on les faire disqualifier s'ils se rendent coupables de pareil abus?

R. Le cas que nous soumet notre correspondant est tout à fait extraordinaire, et n'a pas été prévu par le code municipal, car on suppose, et avec raison, que les officiers publics sauraient tenir une conduite irréprochable.

Nous ne croyons pas d'ailleurs que dans un pareil cas, le maire et les conseillers puissent être déqualifiés. Le seul cas prévu par l'article 227 C.M. est celui d'une personne qui est trouvée coupable d'une trahison ou d'une offense criminelle punissable de deux ans d'emprisonnement ou plus. De simples écarts de conduite peuvent peut-être devenir suffisants pour annuler les règlements passés dans de telles circonstances, quoique nous en doutions, mais ils ne sont pas suffisants pour entraîner la déqualification.

PREScription INTERROMPUE.—(Réponse à C. H.)—Q. Je possède un billet qui a été signé il y a plus de cinq ans; mais sur ce billet, le défendeur a donné un acompte de \$25.00, il y a environ quatre ans; cet acompte est mentionné sur le dos du billet. Le billet est-il prescrit?

R. La prescription du billet est interrompue lorsque le signataire du billet donne un acompte sur le dit billet, à condition qu'il apparaisse sur le dit billet, sous la signature du débiteur ou par une lettre de celui-ci, dans laquelle il a fait mention de l'acompte.

En effet, l'article 2227 du code civil dit: "La prescription est interrompue par la reconnaissance au bénéfice du temps écoulé et par la reconnaissance par le possesseur ou le débiteur fait du droit contre lequel il prescrit".

Il va sans dire que, dans le présent cas, il faudra prouver, soit par l'aveu du signataire du billet ou par une lettre de celui-ci, que la somme de \$25.00 a été donnée en compte avant l'expiration de la prescription pour que le possesseur de billet puisse réussir dans sa réclamation.

Admettons que si le billet était d'une somme inférieure à \$50.00, la preuve de la reconnaissance de la dette pourrait se faire par témoins, mais s'il s'agit d'une somme supérieure à \$50.00, seul l'aveu de la partie, ou la preuve écrite, deviendra suffisante pour que les tribunaux déclarent la prescription interrompue et le billet encore valide.

L'endossement de l'acompte sur le dit billet n'interrompt pas la prescription, c'est ce qui a été jugé dans une cause de Caron vs Cloutier, (3 Q. L. R. 230) "L'endossement d'un paiement partiel sur un billet ne peut pas interrompre la prescription, à moins que l'entrée ne fut faite par le débiteur et signée par les deux parties".

LE MARCHÉ

PRIX PAYES

THE MARKET

SEMAINE FINISSANT LE 15 AOUT 1925
PRODUITS DIVERS

WEEK ENDING AUGUST 15th 1925
ANIMAUX VIVANTS

BEURRE		FROMAGE	
		Blanc	Coloré
Spécial pasteurisé.....	28 3/4 c		
No 1 pasteurisé.....	28 3/4 c	Spécial.....	20 3/4
No 1.....	27 3/4 c	No 1.....	20 1/2
No 2.....	26 3/4 c	No 2.....	19 1/2

Oeufs, (Montréal)		Sirop d'érable,		Maple Syrup	
Frais spéciaux.....	48c doz	En canistres et barils	In cans and bar-		
Frais extras.....	37c "	rels (retournables), 5	rels (returnable),		
Frais premiers.....	34c "	gallons et plus	of 5 gallons or more		
Frais seconds.....	31c "				
Fèves, (Montréal)		Choix.....	\$1.35 gall		
Blanches } No. 1 } Triées à la main		No. 1.....	1.20 "		
White } No. 2.....	3 3/4 c	No. 2.....	1.00 "		
Sucre d'érable, (Montréal)		N. B.—Les barils ne sont pas remis à l'expéditeur.			
Choix.....	1 lb. 13c	Laine		Wool	
No 1.....	13c	Lavée No 1.....	37c lb		
No 2.....	10 1/2 c	Lavée No 2.....	32c "		
En canistres de 1 gallon impérial		Non lavée No 1.....	17c "		
Choix.....	\$1.65 gall	Non lavée No 2.....	23c "		
No 1.....	1.50 "	Beaux		Hides	
No 2.....	1.30 "	Moins de 50 lbs.....	10 1/2 c lb		
En barils (non retournables de 5 gal. ou plus)		Peaux de boeufs plus de 50 lbs.....			
Choix.....	\$1.45 gall	Peaux de vaches pesant 60 c.....			
No 1.....	1.30 "	Peaux de veaux de lait.....	18c "		
No 2.....	1.10 "	Peaux d'agneaux.....	75c à 1.00		
		Peaux de chevaux.....	\$2.25 à \$3.50		
			(suivant la grandeur)		

Oeufs, (Québec)		Eggs		Lards abattus de Québec	
Spéciaux.....	48c doz	No 1, 99 à 140 lbs.....	\$0.18 1/2 lb		
Extras.....	37c "	No 2, 140 à 175 lbs.....	\$0.17 1/2 "		
Premiers.....	34c "	No 3, 175 à 225 lbs.....	\$0.16 1/4 "		
Seconds.....	31c "				

VOLAILLES VIVANTES

Poules		POULETS DU PRINTEMPS	
No 1.....	26c la lb	Choix.....	32c la lb
No 2.....	23c "	No 1.....	29c "
No 3.....	21c "	No 2.....	25c "
Veaux coqs.....	15c "	No 3.....	21c "
Lapins vivants.....	10c et 12c		
Pigeons vivants (couple).....	30c "		

Toutes les expéditions de volailles doivent être faites à Montréal, 114 rue St-Paul-Est, et non pas à Québec.

ANIMAUX ABATTUS

Veaux		Dressed Calves		Agneaux		Lamb	
Engraisés au lait	Milk feed	Choix.....	22c la lb				
Choix.....	18c la lb	No 1.....	20c "				
No 1.....	11c "	No 2.....	18c "				
No 2.....	10c "	Porc frais		Fresh Pork			
No 3.....	9c "	No 1, 99 à 140 lbs.....	18c lb				
No 4.....	8 1/2 c "	No 2, 140 à 175 lbs.....	17c "				
		No 3, 175 à 225 lbs.....	15c "				

Les exp. d'animaux abattus doivent être faites à 114, rue ST-PAUL-EST, Montréal.

DEMANDEZ NOTRE FIGELLE

pure manille, 650 pieds, à 16 1/2 sous la livre

A NOTRE SUCCURSALE DE
STE-ROSALIE JONCTION

Nous payons le fret sur toute quantité de 200 livres et davantage.

La Coopérative Fédérée de Québec, 114, rue St-Paul-Est, Montréal.
BOITE POSTALE 326

Bovillons		Sters		Moutons		Sheep	
Extra choix—Selected.....	7c la lb	No 1.....	6c la lb	No 1.....	4c	No 1.....	5c la lb
Choix—Choice.....	6c "	No 2.....	5c "	No 2.....	4c "	No 2.....	4c "
No 1.....	5c "	No 3.....	4c "	Porcs vivants		Live hogs	
No 2.....	4c "	Porcs à bacon (choix)		Select Bacon Hogs	170 à 200 lbs. 14		
No 3.....	3 1/2 c "	Porcs épais.....		Thick-Smooth Hogs	170 à 200 lbs. 13 1/2		
No 4.....	3c "	Porcs à étal.....		Shop Hogs.....	120 à 170 lbs. 13 1/2		
		Porcs lourds.....		Heavy.....	220 à 270 lbs. 13c		
		Extra lourds.....		Extra heavies.....	plus de 270 lb. 12 1/2 c		
		Porcs légers		Lights & Feeders	moins de 120 lbs		
		Truies No 1.....		Truies No 1.....	moins de 350 lbs		
		Truies No 2.....		Truies No 2.....	plus de 350 lbs		
		Truies No 3.....		Truies No 3.....	plus de 10 1/2 c		
		Agneaux		Agneaux			
		Choix.....	13c	Choix.....	13c		
		No 1.....	12c	No 1.....	12c		
		No 2.....	11c	No 2.....	11c		

INSTRUMENTS ARATOIRES

VENDUS PAR LA
COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC
A SAINTE-ROSALIE JONCTION

CHARRUES	Pesanteur	Prix
No 102—Charrue à mancherons "Spéciale".....	125 lbs.	\$20.00
No 155—Charrue à versant, avec versoir d'acier.....	118 "	19.50
No 11—Charrue à siège Tilbury, équipée avec versoir No 101	250 "	57.25
No 12—Charrue à deux versoirs, "Spéciale", équipée avec versoir No 102		65.00
No 26—Charrue à siège, équipée avec versoir No 101	425 "	72.00
No 101—Charrue à mancherons, équipé avec mancherons longs, No 101	125 "	20.00
HERSES		
No OZH—Herse à finir, "Dents rigides" sections, 40 dents	135 lbs	\$17.60
No UBCS—Herse à finir, "Dents inclinables" 90 dents, 3 sections	320 "	38.50
No 17-PB—Herse à Ressorts, "avec leviers" 17 dents, 2 sections	267 "	30.25
No 32-NPSO—Cultivateur à blé d'Inde, dernier modèle, 8 pelles	404 "	63.25
No 25—Semoir à blé d'Inde.....	180 "	35.00

CONDITIONS: Comptant sur livraison. Nous payons le fret sur toutes les machines mentionnées plus haut.

SUJETS CHOISIS DE BASSE-COUR À VENDRE

Cochets Plymouth Rock Barrés, Rhode Island Rouges et Leghorn C. S., de lignées de pondaises..... \$2.50
Cochets Plymouth Rock Barrés et Rhode Island Rouges avec certificat de généalogie..... \$4.00
Poulettes Plymouth Rock Barrés et Rhode Island Rouges nées dans la première quinzaine de mai..... \$1.50
Poulettes Plymouth Rock Barrés et Rhode Island Rouges nées vers le 25 mai..... \$1.25
ADRESSEZ VOS COMMANDES A
Coopérative Fédérée de Québec,
BASSE-COUR DE PRINCEVILLE, Cité Arthabaska.

(Suite de la page 563)

VEAUX VIVANTS

Les prix ont une tendance à la hausse. Le meilleur lot a obtenu le prix de \$9. Des veaux moyens ont trouvé preneurs de \$7.75 à \$8.50, tandis que les veaux ordinaires ont été vendus de \$3.75 à \$5.50. Les veaux de champs ont fait de \$5. à \$7.

VEAUX ABATTUS

La demande pour les veaux abattus est bonne et les prix sont fermes.

PORCS VIVANTS

Après une ouverture très active, le marché des porcs a vite décliné. Les porcs de bonne qualité ont atteint le prix de \$14.50, avec quelques lots choisis à \$14.75. Quelques porcs du Nord-Ouest ont fait \$13.50 et \$13.75, tandis que les truies se sont vendues entre \$11. et \$11.50.

PORCS ABATTUS

Les arrivages ont augmenté et sont nombreux, les prix sont à la baisse.

AGNEAUX ET MOUTONS

Les agneaux de bonne qualité ont été plutôt rares, et la majorité des arrivages a consisté en des agneaux légers de l'Est. Les prix ont été de \$13. à \$13.25. Les moutons ont réalisé de \$3.50 à \$6. selon leur qualité.

VOLAILLES VIVANTES

La demande pour les poules vivantes est bonne avec des prix fermes. Les arrivages des poulets étant plus nombreux, nous avons eu à subir une légère baisse.

BREVETS D'INVENTION

En tout pays, Demandez le GUIDE DE L'INVENTEUR, qui sera envoyé gratuitement.

MARION & MARION

364 rue Université, - Montréal
72 1/2 rue St-Pierre, - Québec
et Washington, D. C.

LA COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC

FOURNIT LES COMMENTAIRES SUIVANTS SUR LES MARCHÉS

SECTION DES CONSIGNATIONS.

— SEMAINE DU 8 AU 15 AOUT 1925 —

BEURRE

Le marché au beurre s'est continué actif cette semaine. Les prix ont subi une avance de 3-8c la livre.

Les opérations pour exportation n'ont pas été aussi considérables que la semaine précédente, mais par contre, la demande locale a été plus active.

Le marché américain a été un peu plus faible. Les arrivages ont facilement trouvé preneurs aux différents prix. Avec la demande actuelle, le marché devrait se maintenir stable pour d'ici quelques jours.

FROMAGE

Le marché au fromage a été plus faible depuis quelques jours. Une assez forte baisse a été enregistrée dans les prix.

Le marché anglais a été tranquille. Ce marché semble suffisamment approvisionné pour le moment et n'achète que par petites quantités. Le ralentissement subit de ce marché a eu un effet sensible sur les différents marchés de Québec et d'Ontario, dû à la compétition des acheteurs locaux qui a été moins active.

Il est assez difficile de prévoir ce que seront les prix d'ici quelque temps, tout dépendra de la demande que nous aurons de la part du marché anglais.

OEUF (Québec)

Le marché des œufs a été très tranquille et sans intérêt au cours de la semaine. La demande fut très limitée et les réceptions de la campagne assez fortes pour suffire aux besoins immédiats. Les prix sont restés au même niveau. Les acheteurs ne plaient que des petites commandes et la consommation est plutôt restreinte.

OEUF (Montréal)

Nous n'avons aucun changement à noter et les prix sont les mêmes. Les demandes sont peu considérables, car la production diminue et les arrivages sont moins nombreux.

Nous conseillons aux cultivateurs de profiter des prix favorables du marché, pour expédier leurs œufs sans plus tarder.

FÈVES ET POIS

Rien d'absolument important à noter sur le marché des fèves et pois. Les prix se maintiennent avec de légers changements depuis deux semaines.

Nous ne voyons aucun changement à mentionner sur le marché au pois. Nous avons peu de demandes actuellement.

SUCRE ET SIROP D'ÉRABLE

Il y a peu d'arrivages et fort peu de demandes. Le marché est devenu stationnaire et les prix sont les mêmes depuis plusieurs semaines.

PATATES

Les patates nouvelles de Québec nous sont arrivées sur notre marché en abondance; elles se vendent aux épiciers de 80 sous à \$1.10 la poche de 80 livres.

La patate nouvelle se détalle chez l'épicier à \$1.10 la poche de 80 livres. Il se vend de petites quantités seulement, et aucune transaction ne s'est faite encore par wagon complet.

LES BESTIAUX

Le marché de Montréal a reçu la semaine écoulée, 1238 têtes de bêtes à cornes, 2087 têtes de veaux, 3277 têtes de porcs et 3064 têtes d'agneaux et de moutons. Il est passé 1441 têtes de bestiaux destinées à l'exportation.

Le marché des bouvillons a repris son activité, avec des arrivages plus nombreux et de meilleure qualité. Les prix ont été meilleurs pour les sujets de bonne qualité. Quelques lots de bons bouvillons ont obtenu le prix de \$7. pour une pesanture moyenne; les bouvillons de qualité moyenne ont fait de \$6.50 à \$7.00 et les communs de \$5.50 à \$6.25.

On a trouvé un bon lot de bouvillons d'une pesanture moyenne de 1125 livres, qui ont été achetés entre \$7. et \$7.75 pour l'exportation.

On a payé de \$5.75 à \$6.50 pour de bonnes taurines et de \$6. à \$6.25 pour des vaches de bonne qualité. Les vaches ont fait jusqu'à \$6. en descendant jusqu'à \$2. pour les metteurs en conserve.

Les taureaux ont réalisé de \$2.50 à \$4.00 le cent livres.

(Suite à la page 562)

CRISES

arrêtées de façon permanente par le remède Trench contre l'Épilepsie et Crises. Simple traitement à domicile. Plus de 35 années de succès. Des millions de témoignages de toutes les parties du monde. (Faites venir la brochure gratuite demandant détails complets.)

Ecrivez tout de suite à

TRENCH'S REMEDIES LIMITED

37 St. James' Chambers 79 rue Adelaide est. Toronto, Canada.

(11c par copie)

POUR MACHINE A SERTISSER

Voyez ou écrivez à

La Fonderie St-Anselme Ltée

St-Anselme Sta. Qué.

ou

30-32 rue Dalhousie Québec

Circulaires illustrées et prix sur demande
Conditions de paiement faciles si désirées.

"Il est Différent"

voilà ce que l'on dit du

NOVORO

Du DR. PIERRE

C'est un remède herbeux de mérite reconnu. Il a été en usage constant pendant cent ans, et a apporté le rayon de soleil de la santé à des milliers de familles.

ESSAYEZ LE UNE SEULE FOIS, quand votre digestion ne va pas, quand votre estomac fonctionne irrégulièrement, quand votre sommeil est agité, quand vous avez des douleurs dans le corps, quand vous vous sentez fatigué, etc.

Il se peut être trouvé chez les droguistes. Il est fourni par des agents spéciaux, ou directement du laboratoire de

DR. PETER FAHRNEY & SONS CO.

2501 Washington Blvd.

Chicago, Illinois

(Déposé libre de tous droits au Canada.)

MARKET

15th 1925

TS

Sheep	6c	11lb
5c	11c	
4c	11c	
Live hogs		
(choix)	170A	200 lbs. 14c
Hogs	170A	200 lbs. 13c
	120A	170 lbs. 13c
	220A	270 lbs. 13c

plus de	270 lb.	12 1/2c
over		
moins de	120 lbs	12 1/2c
less than		
moins de	350 lbs	11c
under		
plus de	350 lbs	10 1/2c
more than		

animaux vivants à Coopérative de Québec, Montréal, Pte St-Charles, Montréal. Répondance à boîte postale 526, Montréal.

COIRES

DE QUÉBEC

CTION

Pesanteur	Prix	
125 lbs.	\$20.00	
118 "	19.50	
101 "	17.25	
avec	65.00	
425 "	72.00	
erons	125 "	20.00
cents	135 lbs	\$17.60
ats, 3	320 "	38.50
ats, 2	267 "	30.25
odèle,	404 "	63.25
	180 "	35.00

payons le fret sur toutes

UR A VENDRE

rouges et Leghorn	\$2.50
Rouges avec cer	\$4.00
und Rouges néés	\$1.50
Rouges néés vers	\$1.25

Québec, Cte Arthabaska.

Montréal.

REVETS INVENTION

Demandez le GUIDE DE l'EUR qui sera envoyé gratuitement.

ION & MARION

Université, Montréal.

St-Pierre, Québec

Washington, D. C.

AUX CULTIVATEURS DU DISTRICT DE QUÉBEC

EXPÉDIEZ VOTRE CRÈME

-- A QUÉBEC --

et sauvez sur les frais de transport. CALCULEZ quel montant vous économiserez pendant une année, nous sommes certains que vous expédiez votre crème à

CIE LAITERIE LAVAL Enrg.
237 4ième Avenue, - Limoilou, QUÉBEC

Capital \$500,000.00

Références: Banque Canadienne Nationale et Banque de Montréal.

L'Economie de Combustible Equivaut au Coût d'Une Fournaise "Allcast-Happy Thought"

Sept caractéristiques distinctes font de la Fournaise "Allcast", sans tuyauterie, le plus économique des appareils de chauffage.

- 1 La "Allcast" est faite de fonte lourde. Assemblage intégral à rainure et languette empêchant toute fuite de gaz.
- 2 Le barreau de grille permet à une quantité d'air maxima de traverser la flamme—d'où, combustion maxima assurée.
- 3 Une Soufflerie spéciale mêle de l'air chauffé au-dessus du foyer, à la fumée et aux gaz provenant de charbon ou de bois modique, causant ainsi une combustion intégrale au lieu de leur fuite par la cheminée.
- 4 Son grand Bassin à Vapeur Hygénique humidifie l'air chauffé de façon uniforme, et reproduit de la sorte les qualités naturelles de l'air extérieur.
- 5 Le système de circulation d'air chaud est le meilleur pour les domiciles particuliers ordinaires. Il extrait l'air froid de toutes les chambres, le chauffe, le purifie, l'humidifie, et le renvoie aux diverses pièces.
- 6 Sa fabrication irréprochable permet d'y brûler le charbon mou, le coke, l'antracite, le bois, ou tout autre combustible.
- 7 Un jour suffit à son installation, dont le coût est des plus modiques.

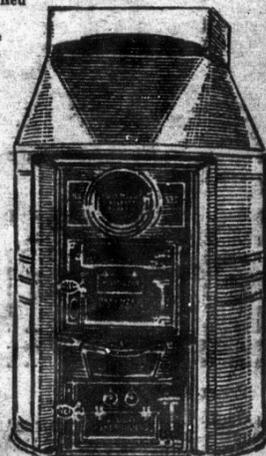
Outre cela, le prix de la Fournaise "Allcast" est très raisonnable.

Entrez aujourd'hui même et permettez-vous de vous en démontrer les divers avantages, ou demandez-nous, par lettre, des renseignements complets.

La Fournaise "Happy Thought" est présentée en modèles et formats convenant à toutes les maisons particulières.



La Soufflerie "Happy Thought"



Fabriquée avec ou sans Tuyaux

Les fournaises et les poêles de cuisine Happy Thought sont vendus partout par les bons marchands. Ecrivez et nous vous enverrons la brochure "Conseils sur le chauffage des maisons", de même que le nom du marchand de produits Happy Thought le plus proche de chez vous.

FABRIQUÉ À BRANTFORD-CANADA-PAR

HAPPY THOUGHT

FOUNDRY COMPANY LIMITED
POÊLES-FOURNAISES

20

20

20

Le marché de la Coopérative Fédérée de Québec

114, rue St-Paul Est, Montréal Boîte postale 326

Dépt des Achats.

Les prix ci-dessous sont ceux en vigueur aujourd'hui. Ils sont sujets à changement sans avis.

Mode de paiement: traite, ou mieux, argent comptant avec la commande.

FARINES

A pain	le sac	A engrais	le 100 lbs
"Crème de l'Ouest" 1ère patente	\$4.50	"Idéale"	\$2.10
"Castle" 2ème patente	4.25	Farine commune Pilote	3.10
"Winnipeg" (forte à boulanger)	4.10	Gruau	
A pâtisserie		D'Avoine (sac de 90 lbs)	3.75
"Silver Moon"	3.20	Voir notre spécial	

ENGRAIS ALIMENTAIRES

Simple	la tonne	Composés	le sac
Son	\$28.00	Moulée spéciale:	
Gru Rouge	30.00	Pour les veaux (50 lbs)	\$2.25
Gru Blanc, (middlings)	36.00	Moulées Monarch:	
Criblures de blé moulées:		Pour les poulets	\$3.50
En poches neuves	\$30.00	Pour engraisser	3.00
En poches usagées	29.00	De luzerne très fine	2.25
Criblures de blé non-moulées	24.50	Pour activer la ponte	2.75
Tourteaux de lin	2.50	Grains Monarch:	
Blé d'Inde rond	2.15	Pour poulets, (Chick feed)	\$3.50
Blé d'Inde moulu	2.40	Pour volailles	2.75
Blé d'Inde cassé	2.35	Pour développer les poulets	3.15
Moulée d'avoine pure	2.25		
Moulée d'orge pure	2.30		
Avoine roulée Alimentation	2.25		
Blé engrais	2.55		

Ces prix s'appliquent à des commandes par wagons complets de 500 sacs ou plus. Pour quantité moindre, ajoutez .15c par sac. Fret payable de Montréal.

GRAINS ALIMENTAIRES

Avoine	Exp imm.	Blé d'Inde jaune	le minot
No 2 C. W.	70c	Blé d'Inde argentin	\$1.12 1/2
No 3 C. W.	61c	Blé d'Inde américain No 2	1.21 1/2
No 1 d'alimentation	59c	Exp. de Montréal par fret local	
No 2	57c	Orge rond d'alimentation	0.90
Blé à engrais No 1	\$1.32	P. A. B. Montréal. No 4	.94c
Blé à engrais No 2	1.15	Les prix des grains sont pour chars complets en grenier.	

Les secrétaires de coopératives sont priés de communiquer avec nous, à nos frais, pour s'assurer que les prix que nous publions sont encore en vigueur avant de grouper leurs commandes.

PROVISIONS POUR LA MAISON

Beurre d'herbe	Boîte de:	Prix	BLUETS EN CONSERVES DES PERES TRAPPISTES.
Pasteurisé, pains 1 lb.	50 lbs.	40c	SPECIAL
Pasteurisé, solide	56 "	33 1/2c	Sans sucre: Boîte No 2, en caisse de 2 doz., la douzaine
No 1 (choix) pains 1 lb.	50 "	39c	Avec sucre: Boîte No 2, en caisse de 2 doz., la douzaine
No 1 (choix) solide	56 "	38 1/2c	Sans sucre: Boîte No 10, en caisse de 1/2 doz., la douzaine
Fromage:			Avec sucre: Boîte No 10, en caisse de 1/2 doz., la douzaine
Fromage blanc et coloré en meules d'environ 25 lbs.	23 la lb.		Rhubarbe
Oeufs,	la douz.		Des RR. Pères Trappistes.
Frais Extras	40c		Boîte No 2, en caisse de 2 doz., la douzaine
Frais Premiers	37c		Saindoux pur:
Frais Seconds	34c		Seaux de 20 lbs.
Caisses de 30 douz., (caisses comprises).			Tinettes de 60 lbs.
*Miel			Boîtes de 56 lbs.
Caisses	Blanc	Ambré	Brun
24 chaud., 2 1/2 lbs.	14c	13c	12c
12 chaudières 5 lbs.	13 1/2c	12 1/2c	11 1/2c
6 chaudières 10 lbs.	13c	12c	11c
Chaudières 30 lbs.	13c	12c	11c
*Fèves (Par poches de 120 lbs)	la lb.		
Blanches No 1	5 1/2c		
Par quantités de 5 poches ou plus	5 1/4c		
Par quantités de 10 poches et plus	5c		
*Pois (Par poches de 120 lbs)	la lb.		
No 1 garantis bien cuisants	5 1/2c		
Par quantité de 5 poches et plus	5 1/4c		
Par quantité de 10 poches ou plus	5c		
Tabac, en mains. Paquet de 25 lbs.			
Grand Rouge, Grand Havane et Connecticut, 1 lb.	30c		
Comstock, 1 lb.	31c		
Bleu, fort, 1 lb.	30c		
Rose Quesnel, 1 lb.	37c		
Quesnel, 1/2 lb.	49c		
			Viande fumée
			Jambons (fesse) 10 à 15 lbs
			Jambons (fesse) 15 à 20 lbs
			Jambon (Rolls) 3 à 6 lbs
			Bacon (Flanc)
			Jambon pressé, 7 à 8 livres
			Saucisse de Bologne (Bologna)
			Lard salé
			Gras, 30 à 40 morceaux 200 livres
			1/2 baril 100 livres
			Lard salé (mess)
			" " demi-baril
			Laine non lavée
			Laine
			Laine lavée

SPECIAL
GRUAU D'AVOINE
sac de 90 livres
\$3.50 le sac

Le tout F. A. B., nos entrepôts.

Pneus Ames Holden, Rhino

Garantie de 8,000 milles
Nouveaux Prix

Dimensions	Cordé "Géant"	Cordé "Senior"	Cordé "Junior"	"Fabric"
30 x 3 1/2	\$14.80	\$12.60	\$10.50	\$10.50

GARANTIE DE 8,000 MILLES

AUTRES PNEUS		TUBES		
Dimensions	Cordé "Géant" (Oversize)	Cordé "Junior" (ordinaire)	"Fabric" Réguliers	Pesants
30 x 3 1/2			\$2.30	\$2.95
32 x 3 1/2			2.85	
31 x 4	22.85	18.30	17.30	3.60
32 x 4	26.05	20.85	20.85	3.70
33 x 4	26.90	21.50	21.50	3.80
34 x 4	27.75	22.15	22.15	3.90
32 x 4 1/2	34.25		27.40	4.20
33 x 4 1/2	35.20			5.20
34 x 4 1/2	36.00			5.35
35 x 4 1/2	36.80			5.45
36 x 4 1/2				5.65
33 x 5	45.80			6.55
34 x 5	47.50			6.75
35 x 5				7.10
37 x 5				7.35

Nous avons un assortiment complet de pneus ballons et semi-ballons, ainsi que des roues et accessoires pour les pneus ballons.

Nous expédions le jour même de la commande.

Frais de Transport par messageries payés sur toute commande

GASOLINE, PETROLE, TOLES et DIVERS

*Gasoline Fédérée	lère qualité	26 1/2c le gal.	Lambris galvanisé, pesant 66 livres au carré	\$7.75 le carré
*Pétrole Fédérée	lère qualité	20c "	Lambris peinturé, pesant 56 livres au carré	5.85 le carré
HUILES:			F. A. B. Montréal.	
Huile à cylindre à vap. Fédérée	Baril d'environ 45 gals	85 le gal.	IMITATION DE PIERRE BOSSELEE	
Huile à cylindre à vap. Fédérée	60 le gal.		Un lambris, imitation de pierre, mesure 23" par 17" et demande 37 feuilles au carré. Les prix sont les suivants:	
Huile à cylindre à vap. Fédérée	50 le gal.		Lambris galvanisé, pesant 66 livres au carré	\$7.75 le carré
Huile à séparateur à bras	40 le gal.		Lambris peinturé, pesant 56 livres au carré	5.85 le carré
Huile à séparateur à vapeur	60 le gal.		F. A. B. Montréal.	
Huile à engin à gazoline	65 le gal.		F. A. B. Montréal.	
Huile à engin à gazoline	48 le gal.			
Huile à engin à gazoline	42 le gal.			
Huile à engin à gazoline	36 le gal.			
Huile à tracteur	80 le gal.			
Huile à moteur, lère qualité				
Légère, Médium, Pesante	70 le gal.			
Huile à transmission	65 le gal.			
Huile à harnais	60 le gal.			
Huile à harnais bidon de 1 gal.	\$1.10			
N. B.—Par demi-baril, ajouter 3 sous par gallon; pour quantité moindre, 25 sous par gallon.				
GRAISSE A ESSIEUX				
Caisse 48 x 1 lb.	\$6.40	la caisse		
Caisse 34 x 3 lbs.	8.80	"		
Caisse 6 x 5 lbs.	4.00	"		
Caisse 12 x 5 lbs.	7.40	"		
Chaudière 10 lbs.	1.45	la chaudière		
Chaudière 15 lbs.	2.00	"		
Chaudière 25 lbs.	3.00	"		
Graisse à Godel No 3 (Cup Grease)				
Caisse 36 x 1 lb.	5.90	la caisse		
Caisse 6 x 5 lbs.	4.35	"		
Caisse 12 x 5 lbs.	8.20	"		
Caisse 6 x 10 lbs.	7.70	"		
Chaudière 25 lbs.	3.35	la chaudière		
F. A. B. Montréal.				
IMITATION DE BRIQUE UNIE				
Le lambris, imitation de brique unie, couvre une surface de 22" x 17". Trente-sept feuilles forment un carré. Les prix sont les suivants:				
1 pli.	\$2.00	le rouleau		
2 plis.	1.65	"		
3 plis.	2.05	"		
Marque "Mika"				
(un côté caoutchouté, 1 côté surf-minéral)				
1 pli.	\$1.60	le rouleau		
2 plis.	1.95	"		
3 plis.	2.35	"		
F. A. B. nos entrepôts				
*Sel				Prix
Sel en pierre, sac de 100 lbs.	\$1.15			
Gros sel, sac de 140 lbs.	1.30			

SPECIAL

SEIGLE D'AUTOMNE
\$2.00 par minot de 56 livres
F. A. B. Ste-Rosalie Jonction
Sacs en jute, 15 sous

Les transa...
lenti vers la fi...
les prix du blé...
d'automne a...
qui a contribu...
Les oscillat...
ont eu pour...
farines dont l...
lère patente...
2ème paten...
Forte à bou...

ENGR

Il y a une...
engrais alime...
activité de la...
ployée au cou...
timent très...
et gru blanc...
mande. Les...
mes sans au...
suit:

Son...
Gru rouge...
Gru blanc...

CRIB

La rareté d...
tivité considé...
criblures de...
ventes ont ét...
bles ces jours...
La valeur...
pour l'augme...
troupeaux lai...
nombre de cu...
l'alimentation

Il n'y a rie...
marché du fo...
est toujours...
prévoir un re...
Les prix se...
No 2 de mil...
le No 3 de mi...
de tréfle méla...
des chars à M...

ENG

Les march...
tent qu'à pa...
phosphorique...
d'engrais cor...
les vieilles p...
sur les champ...
ensemencés l...
province d'On...
sactions sur...

Les prix so...
le printemps...
dernièrement...
mines de po...
d'Allemagne...
taine influen...
tassiques imp...

A New-Yo...
engrais potas...
est très ferme

ALS

La récolte...
pective dans...
ment dans le...
nous rappor...
autre récolte...
même périod...
timent que l...
sike dans l'...
un approxi...
à peu près 4...
1924 et 50,0...
1923.

Les inspec...
Semences du...
informent qu...
champs gard...
graine et inf...
ses herbes n...
totalement...
recommander...
de mettre su...
première qu...
champs le plu...

Tréfle roug...
sud-ouest de...
tréfle rouge...
près dans le...
sike, il y a...
d'une suite d...
meuses, que

LA COOPÉRATIVE FÉDÉRÉE DE QUÉBEC

FOURNIT LES COMMENTAIRES SUIVANTS SUR LE MARCHÉ

SECTION DES ACHATS.

— SEMAINE DU 8 AU 15 AOUT 1925 —

BLÉ ET FARINE

Les transactions ont quelque peu ralenti vers la fin de la semaine. Cependant les prix du blé sont maintenus. Le blé d'automne a été en grande demande, ce qui a contribué à l'affermissement des prix. Les oscillations des prix vers la hausse ont eu pour résultat l'augmentation des farines dont les prix sont comme suit:

1ère patente.....	\$9.30 le baril
2ème patente.....	8.80 "
Forêt à boulanger.....	8.60 "

ENGRAIS ALIMENTAIRES

Il y a une plus forte demande pour les engrais alimentaires. Une plus grande activité de la part des acheteurs s'est déployée au cours de la semaine. Les assortiments très restreints de son, gru rouge et gru blanc sont insuffisants pour la demande. Les prix se maintiennent fermes sans aucuns changements comme suit:

Son.....	de \$28.25 à \$29.25
Gru rouge.....	30.25 à 31.25
Gru blanc.....	36.25 à 37.25

CRIBLURES DE BLÉ

La rareté des engrais alimentaires a activé considérablement la demande de criblures de blé de bonne qualité. Les ventes ont été beaucoup plus considérables ces jours derniers.

La valeur nutritive des criblures de blé pour l'alimentation du rendement des troupeaux laitiers est reconnue et un grand nombre de cultivateurs en font usage pour l'alimentation de leurs bestiaux.

FOIN ET PAILLE

Il n'y a rien de nouveau à noter sur le marché du foin et de la paille. La récolte est toujours de belle qualité et tout fait prévoir un rendement et de bonne qualité. Les prix se maintiennent fermes, le foin No 2 de mil se vendant à \$14.00 la tonne, le No 3 de mil de \$9.50 à \$10.50 et le foin de trèfle mélangé à \$13.50 la tonne, à bord des chars à Montréal.

ENGRAIS CHIMIQUES

Les marchands de gros nous rapportent qu'à part quelques ventes d'acides phosphoriques, de scories basiques et d'engrais composés pour épandage sur les vieilles prairies ou pour application sur les champs de blé d'automne qui seront ensemenés le mois prochain dans la province d'Ontario, il se fait peu de transactions sur les marchés domestiques.

Les prix sont à peu près les mêmes que le printemps dernier. L'entente conclue dernièrement entre les propriétaires de mines de potasse d'Alsace-Lorraine et d'Allemagne aura probablement une certaine influence sur les prix des sels potassiques importés au Canada.

A New-York, le ton du marché des engrais potassiques, livrables à l'automne est très ferme.

ALSIKE ET TRÈFLE

La récolte de graine d'alsike en perspective dans le Québec et tout spécialement dans les environs de Montréal, est nous rapporte-t-on, supérieure à toute autre récolte du même genre pour la même période. Certaines autorités estiment que la production du trèfle d'alsike dans l'Ontario, cette année, aura un approximatif de 200,000 minots, soit à peu près 40,000 minots de plus qu'en 1924 et 50,000 minots de moins qu'en 1923.

Les inspecteurs de la Division des Semences du Québec et l'Ontario nous informent qu'une bonne proportion des champs gardés pour la production de la graine et infestés de certaines mauvaises herbes n'ont pas encore été nettoyés totalement, et nous nous exprimons de recommander aux agriculteurs désireux de mettre sur le marché une graine de première qualité, de voir à expurger leurs champs le plus tôt possible.

Trèfle rouge.—Les rapports de la partie sud-ouest de l'Ontario indiquent que le trèfle rouge dont la croissance était à peu près dans le même état que le trèfle d'alsike, il y a un mois, a tellement profité d'une suite de journées pluvieuses et brumeuses, que la première récolte montre

une tendance toute particulière à la production de la graine.

Relativement à l'expectative de la production de la graine de trèfle rouge dans le Québec, cette année, les rapports indiquent que cette légumineuse a très bien résisté aux gels de l'hiver dernier et que l'apparence générale du rendement est très bonne.

INSECTICIDES

Les maladies fongiques et les insectes rongeurs sont la source des dommages faits aux patates et légumes. La récolte doit, pour obtenir un rendement maximum, être protégée contre ces dommages. N'oubliez pas qu'un feuillage sain ou endommagé vous rapportera une récolte médiocre.

Bon arrosage bonne récolte. Pour bien le faire il vous faut un produit parfait. La bouillie bordelaise empoisonnée est une combinaison d'un insecticide et d'un fongicide pouvant tout à la fois contrôler les insectes et les maladies fongiques. Pour arrosage ou saupoudrage, c'est bien le produit idéal. L'on devrait arroser tous les 10 ou 15 jours jusqu'à ce que les patates ou les légumes soient mûrs pour obtenir des produits de qualité supérieure.

TOLE GALVANISÉE

Les cultivateurs peuvent choisir, pour les couvertures de maisons, granges, dépendances ainsi que pour les ouvrages divers de fantaisie, divers modèles de tole galvanisée, unie ou ondulée. Ils feraient bien de n'acheter aucun modèle sans être assurés de la qualité de la marchandise.

Dans les fromageries et beurrieres, la tole à lambris est recommandée pour les plafonds et murs; cette tole est d'un fini moderne qui ne se déforme pas une fois posée et dont les joints ne se séparent jamais; elle se pose facilement par dessus le plâtre des murs ou des plafonds, sans qu'il soit nécessaire d'enlever le vieux plâtre et elle offre une protection toute spéciale contre l'incendie.

PAPIER A COUVERTURE

Pour les couvertures, rien de plus recommandable que des papiers caoutchoutés et à surface minérale, qui garantissent une toiture durable. Les cultivateurs feraient bien de s'en servir, s'ils ont l'intention de renouveler la toiture de leur maison, de leur grange et de leurs dépendances.

Les propriétaires de beurrieres et de fromageries peuvent se procurer des papiers à lambris très résistants, spécialement fabriqués dans ce but.



Le ministère des Travaux publics recevra jusqu'à midi (heure avancée), le mercredi 26 août 1925, des soumissions pour la reconstruction d'une partie du quai que le ministère doit prendre sous contrôle, au Port-au-Saumon, comté de Charlevoix, P. Q., lesquelles soumissions devront être cachetées, adressées au sous-ministre, et porter sur leur enveloppe, en sus de l'adresse, les mots: "Soumission pour la reconstruction du quai, Port-au-Saumon, P. Q."

On peut consulter les plans et les formules de contrat, et se procurer des devis et des formules de soumission au ministère des Travaux publics, à Ottawa, aux bureaux des ingénieurs de district, édifiés au bureau de poste, Québec, P. Q., Station Postal "H", Montréal, P. Q., ainsi qu'aux bureaux de poste de La-Malbaie et de Port-au-Saumon, P. Q.

On ne tiendra com'pte que des soumissions faites sur les formules fournies par le ministère conformément aux conditions mentionnées dans les dites formules.

Un chèque égal à 10 p. 100 du montant de la soumission, fait à l'ordre du ministre des Travaux publics et accepté par une banque à charte, devra accompagner chaque soumission. On acceptera aussi comme garantie des bons du Dominion du Canada et des bons de la compagnie du chemin de fer National-Canadien, ou des bons et un chèque, si c'est nécessaire, pour compléter le montant.

Remarque.—On peut se procurer au ministère des Travaux publics des tracés bleus (blue prints) en fournissant un chèque de banque accepté, pour la somme de \$10.00, payable à l'ordre du ministre des Travaux publics. Ce chèque sera remis si le soumissionnaire offre une soumission régulière.

Par ordre,

S. E. O'BRIEN,

Secrétaire.

Ministère des Travaux publics,
Ottawa, le 7 août 1925.

Nous achetons la Crème et les Oeufs à l'année

NOUS PAYONS DE HAUTS PRIX

ECRIVEZ-NOUS

J. Joubert
LIMITEE

975, rue St-André

MONTREAL

PEINTURES

Il en est des peintures, comme des huiles. Il y en a une espèce qui convient tout particulièrement au travail à être exécuté. Or le cultivateur doit choisir la peinture qui lui est destinée aux murs intérieurs de la maison, ou à l'extérieur, ou aux granges et dépendances ou aux instruments aratoires.

Devant l'embaras du choix, il est bon de prendre les avis et les recommandations d'une maison connue qui puisse fournir des produits de première qualité.

GROS SEL

Il faut se procurer du gros sel dès maintenant où de fortes quantités arrivent d'outre-mer. Ceux qui désirent s'en procurer, trouveraient leur profit à placer maintenant leurs commandes; il y a avantage à agir ainsi parce que les prix sont actuellement très bas et grâce au groupe-

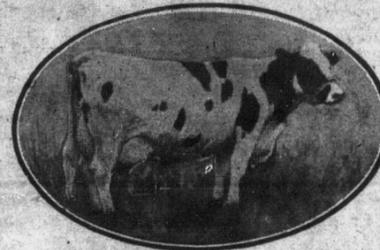
ment des commandes, les cultivateurs peuvent bénéficier de frais de transport et de manutentions moins élevés.

HUILES ET GAZOLINE

Les cultivateurs ont besoin de gazoline et de pétrole pour leurs machines agricoles; il leur faut également des huiles appropriées pour la préservation du mécanisme telles les huiles à cylindres à vapeur, à séparateur à vapeur, à engin à gazoline, à moteur de l'huile à tracteur, de l'huile à transmission, de l'huile à harnais, également de la graisse à essieux et de la graisse à godet.

BROCHE A CLOTURE

La saison est propice pour se procurer de la broche à clôture de première qualité. Les cultivateurs feraient bien de choisir celle qui résiste à l'acidité et à l'humidité; les broches tressées sont les plus recommandées pour les clôtures.



EDWARDSBURG

GLUTEN FEED

garantie contenir
27% DE PROTEINE

La nourriture qui rapporte des revenus.

Les meilleurs éleveurs du Canada disent: "La nourriture Gluten (Gluten Feed) est l'aliment le plus économique et le plus grand producteur de lait connu, sans compter qu'il tient les vaches laitières en bonne condition."

La nourriture Gluten d'Edwardsburg devrait être servie aux vaches en pâturage presque dans la même proportion qu'aux vaches en stabulation; elle remplace les aliments nutritifs voulus, cette force que le pâturage piétiné et desséché ne peut plus fournir.

En toute saison, pour obtenir les meilleurs résultats, les laitières ont un impérieux besoin de protéine, or la nourriture Gluten d'Edwardsburg contient 27% de protéine.

Demandez cette fameuse nourriture "GLUTEN FEED" à votre marchand général; écrivez-nous également pour avoir littérature et renseignements concernant une alimentation appropriée pour votre troupeau, avec un échantillon de "Edwardsburg Gluten Feed".

NE MANQUEZ PAS DE NOUS MENTIONNER LE NOM DE VOTRE MARCHAND GENERAL

The Canada Starch Co., Ltd
Montréal, Canada.

Québec

hats.
avis.

n, Rhino

Cordé	
"Junior"	"Fabric"
\$10.50	\$10.50

TUBES

Réguliers	Pesants
\$2.30	\$2.95
2.85	
3.60	4.30
3.70	4.35
3.80	4.40
3.90	4.65
4.20	5.00
	5.20
	5.35
	5.45
	5.65
	6.55
	6.75
	7.10
	7.35

ortiment com-
s et semi-bal-
roues et acces-
s balls.

e jour même

sur toute commande

S et DIVERS

vanisé, pesan-
res au carré. \$7.75 le carré
inturé, pesan-
res au carré. 5.85 le carré
ontréal.

DE PIERRE BOSSELEE
ia, imitation de pierre, mesure
et demande 37 feuilles au
prix sont les suivants:

vanisé, pesan-
res au carré. \$7.75 le carré
inturé, pesan-
res au carré. 5.85 le carré
ontréal.

IER A COUVERTURE"

Marque "Fédérée"

ix côtés caoutchoutés)

\$2.00 le rouleau
2.35
2.75

Marque "OC"

ix côtés caoutchoutés)

\$1.35 le rouleau.
1.65
2.05

Marque "Mika"

caoutchouté, 1 côté surt-minéral.

\$1.60 le rouleau.
1.95
2.35

entrepôts

Prix

e, sac de 100 lbs. \$1.15
e de 140 lbs. 1.30

SPECIAL

IGLE D'AUTOMNE

0 par minot de 56 livres

B. Ste-Rosalie Jonction

Sacs en jute, 15 sous

20

20

20

UNIVERSITÉ DE MONTRÉAL

ÉCOLE DE MÉDECINE VÉTÉRINAIRE

**JEUNE HOMME ! RÉFLÉCHISSEZ !
DANS LE CHOIX DE VOTRE FUTURE PROFESSION !**

Etes-vous préparé pour étudier une profession?

Avez-vous décidé quelle profession?

Aimeriez-vous une profession dont les avantages sont illimités?

Aimeriez-vous à embrasser une profession peu encombrée et dont les possibilités sont immenses?

Si oui.—Considérez bien les avantages de la profession de Médecin Vétérinaire.

Inscrivez-vous à "l'École Vétérinaire" pour obtenir une bourse du Ministère de l'Agriculture.

A vous de réfléchir avant d'entreprendre à étudier une profession plutôt déjà encombrée.

La Province de Québec réclame ses fils instruits et vigoureux pour faire valoir la profession vétérinaire pour prendre soin et améliorer son cheptel national.

La Médecine Vétérinaire est une profession nécessaire, très intéressante, elle vous invite par les positions lucratives qu'elle offre, à devenir les gardiens de la santé publique en enrayant les grandes causes de communications des maladies, et de conserver sains les troupeaux.

L'industrie Animale est la pierre angulaire du développement de l'agriculture.

La Médecine Vétérinaire en est la grande Sauvegarde.

L'ÉCOLE VÉTÉRINAIRE DE MONTRÉAL

1. La seule de ce genre de langue française dans le Dominion.
2. L'Université de Montréal est une grande garantie pour les élèves.
3. Cette école est maintenue par des octrois du gouvernement provincial.
4. Les élèves n'ont que les vrais déboursés du cours, c'est-à-dire, l'usage et la fourniture de tout le matériel nécessaire (moins les livres) soit \$100.00 piastres par année.
5. La durée des cours est de quatre années de huit mois chacune, commençant vers le 15 septembre pour se terminer vers le 15 mai.
6. L'examen préliminaire aux études (Brevet) se passe sur toutes les matières du cours académique, mercredi, 9 septembre 1925, à neuf heures a.m. précises, dans l'une des salles de l'École.
7. Les porteurs de bachelier d'un collège classique sont admis sans examen.
8. Les bacheliers en agriculture sont admis également et gagnent une année de cours vétérinaire, c'est-à-dire qu'ils entrent de suite en deuxième année.
9. Les cours sont donnés en langue française, les candidats anglais y sont admis en passant leur examen préliminaire en langue anglaise.
10. Les DEGÉES sont au nombre de deux:—le premier ou bachelier en Médecine Vétérinaire est acquis après deux années d'études. Le deuxième s'acquiert à la fin de la quatrième année, après avoir subi les examens écrits et oraux sur toutes les matières du programme de l'école avec succès, c'est le Doctorat en Médecine Vétérinaire.
11. Il y a de belles et bonnes positions pour les Médecins Vétérinaires compétents dans le Dominion. Écrivez-nous, si vous ne pouvez venir vous-même, soit au soussigné, soit au secrétaire du collège des Médecins Vétérinaires de la Province de Québec, le Docteur A. Dauth, M. V., au No 381, rue Demontigny Est, Montréal.

Docteur F. T. DAUBIGNY, M. V.,

Directeur École Vétérinaire



PER
B-226

S

ADMINIST

VOL

C